



Obsah

II Nelegislatívne akty

NARIADENIA

- ★ **Delegované nariadenie Komisie (EÚ) 2017/2055 z 23. júna 2017, ktorým sa dopĺňa smernica Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2015/2366, pokiaľ ide o regulačné technické predpisy pre spoluprácu a výmenu informácií medzi príslušnými orgánmi, ktoré sa týkajú uplatnenia práva usadiť sa a slobody poskytovať služby platobných inštitúcií⁽¹⁾** 1
- ★ **Delegované nariadenie Komisie (EÚ) 2017/2056 z 22. augusta 2017, ktorým sa mení delegované nariadenie (EÚ) č. 522/2014, ktorým sa dopĺňa nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1301/2013, pokiaľ ide o podrobné pravidlá týkajúce sa zásad výberu a riadenia inovačných činností v oblasti trvalo udržateľného rozvoja miest, ktoré majú byť podporované z Európskeho fondu regionálneho rozvoja** 26
- ★ **Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) 2017/2057 z 10. novembra 2017 o neschválení *Achillea millefolium* L. ako základnej látky v súlade s nariadením Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1107/2009 o uvádzaní prípravkov na ochranu rastlín na trh⁽¹⁾** 27
- ★ **Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) 2017/2058 z 10. novembra 2017, ktorým sa mení vykonávacie nariadenie (EÚ) 2016/6, ktorým sa stanovujú osobitné podmienky týkajúce sa dovozu krmív a potravín pochádzajúcich alebo odosielaných z Japonska v nadväznosti na haváriu jadrovej elektrárne vo Fukušime⁽¹⁾** 29

ROZHODNUTIA

- ★ **Rozhodnutie Politického a bezpečnostného výboru (SZBP) 2017/2059 z 31. októbra 2017, ktorým sa predlžuje mandát vedúceho misie Európskej únie na budovanie kapacít v Somálsku (EUCAP Somalia) (EUCAP Somalia/2/2017)** 40

⁽¹⁾ Text s významom pre EHP

II

(Nelegislatívne akty)

NARIADENIA

DELEGOVANÉ NARIADENIE KOMISIE (EÚ) 2017/2055

z 23. júna 2017,

ktorým sa dopĺňa smernica Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2015/2366, pokiaľ ide o regulačné technické predpisy pre spoluprácu a výmenu informácií medzi príslušnými orgánmi, ktoré sa týkajú uplatnenia práva usadiť sa a slobody poskytovať služby platobných inštitúcií

(Text s významom pre EHP)

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na smernicu Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2015/2366 z 25. novembra 2015 o platobných službách na vnútornom trhu, ktorou sa menia smernice 2002/65/ES, 2009/110/ES a 2013/36/EÚ a nariadenie (EÚ) č. 1093/2010 a ktorou sa zrušuje smernica 2007/64/ES ⁽¹⁾, a najmä na jej článok 28 ods. 5,

keďže:

- (1) S cieľom zlepšiť spoluprácu medzi príslušnými orgánmi a zabezpečiť jednotný a efektívny postup oznamovania pre platobné inštitúcie, ktoré zamýšľajú uplatniť právo usadiť sa a slobodu poskytovať služby cezhranične, je potrebné stanoviť rámec spolupráce a výmeny informácií medzi príslušnými orgánmi domovského a hostiteľského členského štátu, stanoviť spôsob, prostriedky a podrobnosti spolupráce, a to najmä rozsah informácií, ktoré sa majú predložiť, a zaobchádzanie s nimi vrátane spoločnej terminológie a štandardných vzorov oznámení.
- (2) Na účely spoločnej terminológie a štandardných vzorov oznámení je nevyhnutné vymedziť určité technické pojmy, aby sa jasne rozlišovalo medzi žiadosťami pre pobočku, žiadosťami pre služby a žiadosťami pre agentov, pokiaľ ide o platobné inštitúcie, ktoré chcú vykonávať svoje činnosti v inom členskom štáte.
- (3) Zriadením štandardných postupov, ktoré sa budú týkať jazyka a prostriedkov oznamovania žiadostí o pas medzi príslušnými orgánmi domovského a hostiteľského členského štátu, sa uľahčuje uplatnenie práva usadiť sa a slobody poskytovať služby, ako aj efektívnosť vykonávania jednotlivých úloh a zodpovedností príslušných orgánov domovského a hostiteľského členského štátu.
- (4) Od príslušných orgánov domovských členských štátov by sa malo vyžadovať, aby posúdili presnosť a úplnosť informácií predložených platobnými inštitúciami, ktoré zamýšľajú poskytovať služby v inom členskom štáte, aby sa zabezpečila kvalita pasových oznámení. Na tento účel by mali príslušné orgány domovských členských štátov informovať platobné inštitúcie o príslušných aspektoch, na základe ktorých sa žiadosti o pas považujú za neúplné alebo nesprávne, aby sa tým uľahčil proces identifikovania, oznamovania a predkladania chýbajúcich alebo nesprávnych prvkov. Okrem toho by sa posúdením úplnosti a presnosti mal zabezpečiť efektívny postup oznamovania jasným stanovením toho, že jednomesačná lehota podľa článku 28 ods. 2 prvého pododseku a trojmesačná lehota podľa článku 28 ods. 3 prvého pododseku smernice (EÚ) 2015/2366 začínajú plynúť od dátumu doručenia žiadosti o pas s informáciami, ktoré domovské príslušné orgány posúdili ako úplné a správne.

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 337, 23.12.2015, s. 35.

- (5) Ak bolo začaté konanie na urovanie sporov medzi príslušnými orgánmi rôznych členských štátov, v súlade s článkom 19 nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1093/2010 ⁽¹⁾, príslušné orgány domovského členského štátu by mali informovať platobnú inštitúciu o tom, že rozhodnutie o žiadosti o pas je odložené do vyriešenia podľa uvedeného ustanovenia.
- (6) Na zabezpečenie efektívneho a bezproblémového postupu oznamovania, ktorý príslušným orgánom domovského a hostiteľského členského štátu umožní vykonávať svoje príslušné posúdenia v súlade so smernicou (EÚ) 2015/2366, by mali byť informácie, ktoré sa majú vymieňať medzi príslušnými orgánmi v súvislosti so žiadosťou o pas, jasne vymedzené pre žiadosti o pas pre pobočku, žiadosti o pas pre agenta a žiadosti o pas pre služby. Je takisto vhodné stanoviť štandardné vzory na zasielanie takýchto informácií. Ak sú tieto vzory k dispozícii, mali by v prípade právnych subjektov obsahovať aj identifikátor právneho subjektu.
- (7) S cieľom zjednodušiť identifikáciu platobných inštitúcií pôsobiacich cezhranične v rôznych členských štátoch je vhodné určiť formát príslušného jedinečného identifikačného čísla používaného v jednotlivých členských štátoch na identifikáciu platobných inštitúcií, ich pobočiek alebo agentov, ktorých služby využívajú platobné inštitúcie na poskytovanie platobných služieb v hostiteľskom členskom štáte.
- (8) Ak platobná inštitúcia vykonávajúca svoje činnosti v inom členskom štáte zmení informácie oznámené v prvej žiadosti, príslušné orgány domovského členského štátu by mali príslušným orgánom hostiteľského členského štátu zaslať len informácie, ktorých sa zmeny týkajú, v súlade s článkom 28 ods. 4 smernice (EÚ) 2015/2366.
- (9) V súlade s článkom 6 ods. 1 písm. a) smernice Európskeho parlamentu a Rady 2009/110/ES ⁽²⁾ inštitúcie elektronických peňazí sú okrem vydávania elektronických peňazí oprávnené poskytovať platobné služby. Okrem toho v súlade s článkom 3 ods. 1 uvedenej smernice sa konania pasového oznamovania platobných inštitúcií primerane uplatňujú na inštitúcie elektronických peňazí. V článku 3 ods. 4 smernice 2009/110/ES sa takisto stanovuje, že ustanovenia o pasových oznámeniach platobných inštitúcií sa primerane uplatňujú na inštitúcie elektronických peňazí, ktoré distribuujú elektronické peniaze v inom členskom štáte prostredníctvom fyzických alebo právnických osôb, ktoré konajú v ich mene. V článku 3 ods. 5 smernice 2009/110/ES sa stanovuje, že inštitúcie elektronických peňazí nevydávajú elektronické peniaze prostredníctvom agentov, pričom majú povolené poskytovať platobné služby prostredníctvom agentov s výhradou podmienok stanovených v článku 19 smernice (EÚ) 2015/2366. Oznámenia medzi príslušnými orgánmi by sa preto mali zjednodušiť, pokiaľ ide o informácie týkajúce sa žiadosti inštitúcie elektronických peňazí o pas, ktorá zamýšľa uplatniť právo usadiť sa alebo slobodu poskytovať služby, a to vrátane poskytovania platobných služieb prostredníctvom agenta alebo distribúciou a zamieňaním elektronických peňazí prostredníctvom distribútorov, ktorí konajú v ich mene v inom členskom štáte, v súlade s príslušným rámcom činností, ktoré sú inštitúcie elektronických peňazí oprávnené vykonávať.
- (10) Toto nariadenie vychádza z návrhu regulačných technických predpisov, ktoré Komisii predložil Európsky orgán pre bankovníctvo (EBA).
- (11) Orgán EBA vykonal otvorené verejné konzultácie k návrhu regulačných technických predpisov, z ktorých toto nariadenie vychádza, analyzoval možné súvisiace náklady a prínosy a požiadal o stanovisko Skupinu zainteresovaných strán v bankovníctve vytvorenú v súlade s článkom 37 nariadenia (EÚ) č. 1093/2010,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

KAPITOLA 1

VŠEOBECNÉ USTANOVENIA

Článok 1

Rozsah pôsobnosti

1. Týmto nariadením sa stanovujú pravidlá spolupráce a výmeny informácií medzi príslušnými orgánmi domovského a hostiteľského členského štátu, pokiaľ ide o oznámenia zo strany platobných inštitúcií na účely uplatnenia práva usadiť sa alebo slobody poskytovať služby v súlade s článkom 28 smernice (EÚ) 2015/2366.

⁽¹⁾ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1093/2010 z 24. novembra 2010, ktorým sa zriaďuje Európsky orgán dohľadu (Európsky orgán pre bankovníctvo) a ktorým sa mení a dopĺňa rozhodnutie č. 716/2009/ES a zrušuje rozhodnutie Komisie 2009/78/ES (Ú. v. EÚ L 331, 15.12.2010, s. 12).

⁽²⁾ Smernica Európskeho parlamentu a Rady 2009/110/ES zo 16. septembra 2009 o začatí a vykonávaní činností a dohľade nad obozretným podnikaním inštitúcií elektronického peňažníctva, ktorou sa menia a dopĺňajú smernice 2005/60/ES a 2006/48/ES a zrušuje smernica 2000/46/ES (Ú. v. EÚ L 267, 10.10.2009, s. 7).

2. Toto nariadenie sa primerane uplatňuje na oznámenia medzi príslušnými orgánmi domovského a hostiteľského členského štátu o uplatnení práva usadiť sa alebo slobody poskytovať služby inštitúciami elektronických peňazí, a to aj vtedy, ak distribuujú elektronické peniaze prostredníctvom fyzickej alebo právnickej osoby, v súlade s článkom 3 ods. 1, 4 a 5 smernice 2009/110/ES a článkom 111 smernice (EÚ) 2015/2366.

3. Rozsah informácií vymieňaných medzi príslušnými orgánmi a zaobchádzanie s nimi podľa rámca spolupráce vymedzeného v tomto nariadení nemá žiadne dôsledky pre právomoc domovského a hostiteľského orgánu v zmysle vymedzenia v smernici (EÚ) 2015/2366.

Článok 2

Vymedzenie pojmov

Na účely tohto nariadenia sa uplatňuje toto vymedzenie pojmov:

- a) „žiadosť o pas“ je žiadosť o pas pre pobočku, žiadosť o pas pre služby alebo žiadosť o pas pre agenta;
- b) „žiadosť o pas pre pobočku“ je žiadosť podaná v súlade s článkom 28 ods. 1 smernice (EÚ) 2015/2366 oprávnenou platobnou inštitúciou, ktorá chce zriadiť pobočku v inom členskom štáte;
- c) „žiadosť o pas pre služby“ je žiadosť podaná v súlade s článkom 28 ods. 1 smernice (EÚ) 2015/2366 oprávnenou platobnou inštitúciou, ktorá chce poskytovať služby v inom členskom štáte;
- d) „žiadosť o pas pre agenta“ je žiadosť podaná v súlade s článkom 28 ods. 1 smernice (EÚ) 2015/2366 oprávnenou platobnou inštitúciou, ktorá chce poskytovať platobné služby v inom členskom štáte prostredníctvom agenta, ako je uvedené v článku 19 ods. 5 uvedenej smernice.

Článok 3

Všeobecné požiadavky

1. Oznámenia uvedené v článku 1 ods. 1 sa zasielajú prostredníctvom vzorov uvedených v prílohách II, III, V a VI.
2. Oznámenia uvedené v článku 1 ods. 2 sa zasielajú prostredníctvom vzorov uvedených v prílohách II, III, V a VI.
3. Oznámenia uvedené v článku 1 ods. 2, ak inštitúcie elektronických peňazí distribuujú elektronické peniaze prostredníctvom fyzickej alebo právnickej osoby, sa zasielajú prostredníctvom vzorov stanovených v prílohách IV a VI.
4. Vzory, na ktoré sa odkazuje v odsekoch 1, 2 a 3, a informácie v nich obsiahnuté spĺňajú tieto požiadavky:
 - a) sú písomné a v jazyku akceptovanom príslušnými orgánmi domovského aj hostiteľského členského štátu;
 - b) zasielajú sa prostredníctvom elektronických prostriedkov, ak sú uvedené prostriedky akceptované príslušnými orgánmi hostiteľského členského štátu, v ktorom platobná inštitúcia zamýšľa poskytovať platobné služby, po čom nasleduje elektronické potvrdenie uvedenými príslušnými orgánmi o doručení, alebo sa zasielajú poštou s potvrdením o doručení.
5. Každý príslušný orgán dá ostatným príslušným orgánom k dispozícii tieto informácie:
 - a) akceptované jazyky v súlade s odsekom 4 písm. a);
 - b) e-mailovú adresu, na ktorú sa majú zasielať informácie a vzory, ak sa predkladajú prostredníctvom elektronických prostriedkov, alebo adresu, na ktorú sa majú zasielať informácie a vzory, ak sa predkladajú poštou.

Článok 4

Posúdenie úplnosti a presnosti

1. Po doručení žiadosti o pas od platobnej inštitúcie príslušné orgány domovského členského štátu musia posúdiť úplnosť a presnosť informácií poskytnutých podľa článku 28 ods. 1 smernice (EÚ) 2015/2366.

2. Ak sa informácie poskytnuté v žiadosti posúdia ako neúplné alebo nesprávne podľa odseku 1, príslušný orgán domovského členského štátu bezodkladne informuje platobnú inštitúciu a uvedie, v akom ohľade sa informácie považujú za neúplné alebo nesprávne.

3. Časové obdobia uvedené v článku 28 ods. 2 prvom pododseku a v článku 28 ods. 3 prvom pododseku smernice (EÚ) 2015/2366 sa považujú za začaté odo dňa doručenia úplnej a presnej žiadosti o pas.

Článok 5

Urovnávanie sporov medzi príslušnými orgánmi

Ak sa začalo konanie o urovaní sporov medzi príslušnými orgánmi rôznych členských štátov v súlade s článkom 27 smernice (EÚ) 2015/2366 v súvislosti so žiadosťou o pas od platobnej inštitúcie podľa článku 28 uvedenej smernice, príslušné orgány domovského členského štátu informujú platobnú inštitúciu o odložení rozhodnutia o žiadosti do prijatia riešenia podľa článku 19 nariadenia (EÚ) č. 1093/2010.

KAPITOLA 2

ŽIADOSŤ O PAS PRE POBOČKU

Článok 6

Informácie, ktoré sa majú zaslať

1. Na účely článku 28 ods. 2 prvého pododseku smernice (EÚ) 2015/2366, ak žiadosť o pas pre pobočku predkladá platobná inštitúcia, príslušné orgány domovského členského štátu oznámia príslušným orgánom hostiteľského členského štátu tieto informácie:

- a) dátum doručenia úplnej a presnej žiadosti o pas od platobnej inštitúcie v súlade s článkom 4;
- b) členský štát, v ktorom platobná inštitúcia má v úmysle vykonávať činnosť;
- c) druh žiadosti o pas;
- d) názov, adresu, a ak sa uplatňuje, číslo povolenia a jedinečné identifikačné číslo platobnej inštitúcie v domovskom členskom štáte v súlade s formátmi stanovenými v prílohe I;
- e) ak je k dispozícii, identifikátor právneho subjektu platobnej inštitúcie;
- f) totožnosť a kontaktné údaje kontaktnej osoby v platobnej inštitúcii, ktorá predkladá oznámenie o pobočke;
- g) adresu pobočky, ktorá sa má zriadiť v hostiteľskom členskom štáte;
- h) totožnosť a kontaktné údaje osôb zodpovedných za riadenie pobočky, ktorá sa má zriadiť v hostiteľskom členskom štáte;
- i) platobné služby, ktoré sa majú poskytovať v hostiteľskom členskom štáte;
- j) organizačnú štruktúru pobočky, ktorá sa má zriadiť v hostiteľskom členskom štáte;

- k) podnikateľský plán vrátane odhadu predbežného rozpočtu na prvé tri účtovné roky, ktorým sa preukazuje, že pobočka je schopná používať vhodné a primerané systémy, zdroje a postupy pre riadne fungovanie v hostiteľskom členskom štáte;
- l) opis mechanizmov riadenia a vnútornej kontroly pobočky vrátane administratívnych postupov a postupov riadenia rizík, ktorými sa preukazuje, že tieto mechanizmy riadenia, kontrolné mechanizmy a postupy sú primerané, riadne, správne a vhodné, pokiaľ ide o podnikanie v oblasti platobných služieb v hostiteľskom členskom štáte a spĺňajú požiadavky týkajúce sa prania špinavých peňazí a financovania terorizmu podľa smernice Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2015/849⁽¹⁾.
2. Ak platobná inštitúcia informovala príslušné orgány v domovskom členskom štáte o svojom úmysle poveriť externým vykonávaním prevádzkových úloh platobných služieb iné subjekty v hostiteľskom členskom štáte, príslušné orgány domovského členského štátu o tom informujú príslušné orgány hostiteľského členského štátu.

Článok 7

Zasielanie informácií

1. Príslušné orgány domovského členského štátu zasielajú informácie uvedené v článku 6 príslušným orgánom hostiteľského členského štátu prostredníctvom vzoru stanoveného v prílohe II a informujú platobnú inštitúciu o tom, že informácie zaslali.
2. Ak treba oznámiť viacero oznámení, príslušné orgány môžu oznámiť súhrnné informácie pomocou polí stanovených v prílohe II.

Článok 8

Oznámenie zmien žiadosti

1. Ak v súlade s článkom 28 ods. 4 smernice (EÚ) 2015/2366 platobná inštitúcia oznámi príslušným orgánom domovského členského štátu akúkoľvek relevantnú zmenu oproti predchádzajúcej žiadosti, príslušné orgány domovského členského štátu tieto relevantné zmeny oznámia príslušným orgánom hostiteľského členského štátu.
2. Na účely odseku 1 príslušné orgány domovského členského štátu zasielajú relevantné zmeny príslušným orgánom hostiteľského členského štátu tak, že zostavia len tie časti vzoru stanoveného v prílohe II k tomuto nariadeniu, ktorých sa zmeny týkajú.

Článok 9

Informácie o začiatku vykonávania činností pobočky

Na účely článku 28 ods. 3 tretieho pododseku smernice (EÚ) 2015/2366 príslušné orgány domovského členského štátu oznámia dátum, od ktorého platobná inštitúcia začína vykonávať svoje činnosti v hostiteľskom členskom štáte, príslušným orgánom daného hostiteľského členského štátu bezodkladne prostredníctvom vzoru stanoveného v prílohe VI k tomuto nariadeniu.

KAPITOLA 3

ŽIADOSŤ O PAS PRE AGENTA

Článok 10

Informácie, ktoré sa majú zaslať

1. Na účely článku 28 ods. 2 prvého pododseku smernice (EÚ) 2015/2366, ak žiadosť o pas pre agenta predkladá platobná inštitúcia, príslušné orgány domovského členského štátu oznámia príslušným orgánom hostiteľského členského štátu tieto informácie:
- a) dátum doručenia úplnej a presnej žiadosti o pas od platobnej inštitúcie v súlade s článkom 4;
- b) členský štát, v ktorom platobná inštitúcia má v úmysle vykonávať činnosť prostredníctvom agenta;

⁽¹⁾ Smernica Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2015/849 z 20. mája 2015 o predchádzaní využívaniu finančného systému na účely prania špinavých peňazí alebo financovania terorizmu, ktorou sa mení nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 648/2012 a zrušuje smernica Európskeho parlamentu a Rady 2005/60/ES a smernica Komisie 2006/70/ES (Ú. v. EÚ L 141, 5.6.2015, s. 73).

- c) druh žiadosti o pas;
- d) povahu žiadosti o pas a v prípade, že využívanie agenta v hostiteľskom členskom štáte nevedie k usadeniu sa, opis okolností, ktoré zohľadnil príslušný orgán v domovskom členskom štáte vo svojom posúdení;
- e) názov, adresu, a ak sa uplatňuje, číslo povolenia a jedinečné identifikačné číslo platobnej inštitúcie v domovskom členskom štáte v súlade s formátmi stanovenými v prílohe I;
- f) ak je k dispozícii, identifikátor právneho subjektu platobnej inštitúcie;
- g) totožnosť a kontaktné údaje kontaktnej osoby v platobnej inštitúcii, ktorá predkladá pasové oznámenie o agentovi;
- h) totožnosť a kontaktné údaje agenta, ktorého platobná inštitúcia využíva;
- i) jedinečné identifikačné číslo agenta v členskom štáte, v ktorom sa nachádza, ak sa uplatňuje, v súlade s formátmi stanovenými v prílohe I;
- j) ak sa uplatňuje, totožnosť a kontaktné údaje osôb zodpovedných za ústredný kontaktný bod, ak bol stanovený v súlade s článkom 29 ods. 4 smernice (EÚ) 2015/2366;
- k) platobné služby, ktoré sa majú poskytovať v hostiteľskom členskom štáte prostredníctvom agenta;
- l) opis mechanizmov vnútornej kontroly, ktoré agent uplatní s cieľom splniť požiadavky týkajúce sa boja proti praniu špinavých peňazí a financovaniu terorizmu podľa smernice (EÚ) 2015/849;
- m) totožnosť a kontaktné údaje členov predstavenstva a osôb zodpovedných za riadenie agenta, ktorý sa má využiť pri poskytovaní platobných služieb, a v prípade agentov, ktorí nie sú poskytovateľmi platobných služieb, doklad o tom, že sú odborne spôsobilými a vhodnými osobami.

2. Ak platobná inštitúcia informovala príslušné orgány v domovskom členskom štáte o svojom úmysle poveriť externým vykonávaním prevádzkových úloh platobných služieb iné subjekty v hostiteľskom členskom štáte, príslušné orgány domovského členského štátu o tom informujú príslušné orgány hostiteľského členského štátu.

Článok 11

Zasielanie informácií

1. Príslušné orgány domovského členského štátu zasielajú informácie uvedené v článku 10 príslušným orgánom hostiteľského členského štátu prostredníctvom vzoru stanoveného v prílohe III a informujú platobnú inštitúciu o tom, že informácie zaslali.
2. Ak treba oznámiť viacero oznámení, príslušné orgány môžu oznámiť súhrnné informácie pomocou polí stanovených v prílohe III.

Článok 12

Oznámenie zmien žiadosti

1. Ak v súlade s článkom 28 ods. 4 smernice (EÚ) 2015/2366 platobná inštitúcia oznámi príslušným orgánom domovského členského štátu akúkoľvek relevantnú zmenu oproti predchádzajúcej žiadosti o pas pre agenta, príslušné orgány domovského členského štátu tieto relevantné zmeny oznámia príslušným orgánom hostiteľského členského štátu.
2. Na účely odseku 1 príslušné orgány domovského členského štátu zasielajú relevantné zmeny príslušným orgánom hostiteľského členského štátu tak, že zostavia len tie časti vzoru stanoveného v prílohe III, ktorých sa zmeny týkajú.

Článok 13

Informácie o začiatku vykonávania činností agenta

Na účely článku 28 ods. 3 tretieho pododseku smernice (EÚ) 2015/2366 príslušné orgány domovského členského štátu oznámia dátum, od ktorého platobná inštitúcia začína vykonávať svoje činnosti prostredníctvom agenta v hostiteľskom členskom štáte, príslušným orgánom daného hostiteľského členského štátu bezodkladne prostredníctvom vzoru stanoveného v prílohe VI k tomuto nariadeniu.

KAPITOLA 4

ŽIADOSŤ O PAS PRE SLUŽBY

Článok 14

Informácie, ktoré sa majú zaslať

1. Na účely článku 28 ods. 2 prvého pododseku smernice (EÚ) 2015/2366, ak žiadosť o pas pre služby predkladá platobná inštitúcia, príslušné orgány domovského členského štátu oznámia príslušným orgánom hostiteľského členského štátu tieto informácie:

- a) dátum doručenia úplnej a presnej žiadosti o pas od platobnej inštitúcie v súlade s článkom 4;
 - b) členský štát, v ktorom platobná inštitúcia má v úmysle poskytovať služby;
 - c) druh žiadosti o pas;
 - d) názov, adresu, a ak sa uplatňuje, číslo povolenia a jedinečné identifikačné číslo platobnej inštitúcie v domovskom členskom štáte v súlade s formátmi stanovenými v prílohe I;
 - e) ak je k dispozícii, identifikátor právneho subjektu platobnej inštitúcie;
 - f) totožnosť a kontaktné údaje kontaktnej osoby v platobnej inštitúcii, ktorá predkladá žiadosť o pas pre služby;
 - g) zamýšľaný dátum začatia poskytovania služieb v hostiteľskom členskom štáte;
 - h) platobné služby, ktoré sa majú poskytovať v hostiteľskom členskom štáte.
2. Ak platobná inštitúcia informovala príslušné orgány v domovskom členskom štáte o svojom úmysle poveriť externým vykonávaním prevádzkových úloh platobných služieb iné subjekty v hostiteľskom členskom štáte, príslušné orgány domovského členského štátu o tom informujú príslušné orgány hostiteľského členského štátu.

Článok 15

Zasielanie informácií

1. Príslušné orgány domovského členského štátu zasielajú informácie uvedené v článku 14 príslušným orgánom hostiteľského členského štátu prostredníctvom vzoru stanoveného v prílohe V a informujú platobnú inštitúciu o tom, že informácie zaslali.
2. Ak treba oznámiť viacero oznámení, príslušné orgány môžu oznámiť súhrnné informácie pomocou polí stanovených v prílohe V.

Článok 16

Oznámenie zmien žiadosti o pas pre služby

1. Ak v súlade s článkom 28 ods. 4 smernice (EÚ) 2015/2366 platobná inštitúcia oznámi príslušným orgánom domovského členského štátu akúkoľvek relevantnú zmenu oproti predchádzajúcej žiadosti o pas pre služby, príslušné orgány domovského členského štátu tieto relevantné zmeny oznámia príslušným orgánom hostiteľského členského štátu.
2. Na účely odseku 1 príslušné orgány domovského členského štátu zasielajú relevantné zmeny príslušným orgánom hostiteľského členského štátu tak, že zostavia len tie časti vzoru stanoveného v prílohe V, ktorých sa zmeny týkajú.

KAPITOLA 5

ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

Článok 17

Nadobudnutie účinnosti

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dvadsiatym dňom po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 23. júna 2017

Za Komisiu
predseda
Jean-Claude JUNCKER

PRÍLOHA I

Formát príslušného jedinečného identifikačného čísla v jednotlivých členských štátoch

Členský štát	Právnická osoba		Fyzická osoba	
	Druh identifikačného čísla	Formát identifikačného čísla	Druh identifikačného čísla	Formát identifikačného čísla
Rakúsko	Ak je zapísaná: Firmenbuchnummer (https://www.justiz.gv.at/web2013/html/default/8ab4a8a422985de30122a90fc2ca620b.de.html)	Maximálne: šesť číslic plus jedno kontrolné písmeno	Ak nie je zapísaná: Umsatzsteuer-Identifikations-Nummer (UID-Nummer) (https://www.bmf.gv.at/steuern/selbststaendige-unternehmer/umsatzsteuer/UID-und-ZM.html)	—
Belgicko	Číslo KBO/BCE (KBO = KruispuntBank van Ondernemingen; BCE = Banque-Carrefour des Entreprises) http://economie.fgov.be/nl/ondernemingen/KBO/#.VlBmZpYcTcu	0 + identifikačné číslo pre DPH (0XXX.XXX.XXX)	Číslo KBO/BCE (KBO, KruispuntBank van Ondernemingen; BCE, Banque-Carrefour des Entreprises) http://economie.fgov.be/nl/ondernemingen/KBO/#.VlBmZpYcTcu	10 číslic (0 + 9-miestne identifikačné číslo pre DPH)
Bulharsko	Jednotný identifikačný kód, upravený článkom 23 ods. 1 bulharského zákona o obchodnom registri.	9 číslic	Jednotný identifikačný kód, upravený článkom 23 ods. 1 bulharského zákona o obchodnom registri.	9 číslic
Chorvátsko	OIB (daňové číslo; Osobni identifikacijski broj – osobné identifikačné číslo)	11 číslic (10 náhodných číslic + 1 kontrolná číslica)	OIB (daňové číslo; Osobni identifikacijski broj – osobné identifikačné číslo)	11 číslic (10 náhodných číslic + 1 kontrolná číslica)
Cyprus	Daňové identifikačné číslo (DIČ) https://ec.europa.eu/taxation_customs/tin/tinByCountry.html	8 číslic a 1 písmeno (napr.: 99999999L)	Daňový identifikačný kód (DIK) https://ec.europa.eu/taxation_customs/tin/tinByCountry.html	8 číslic a 1 písmeno (prvá číslica je vždy nula)
Česká republika	Identifikačné číslo osoby [Identifikační číslo osoby (IČO)]	8 číslic (napr.: 12345678)	Identifikačné číslo osoby [Identifikační číslo osoby (IČO)]	8 číslic (napr. 12345678)
Dánsko	Registračné číslo spoločnosti (číslo CVR)	8-miestne číslo (napr. 12345678)	Registračné číslo osoby (číslo CPR)	10-miestne číslo vo formáte „123456-7890“
Estónsko	Kód spoločnosti v registri, dostupný na webovom sídle obchodného registra spoločností. https://ariregister.rik.ee/index?lang=eng	8-miestne číslo	Identifikačný kód osoby (ID kód)	Identifikačný kód osoby (ID kód)

Členský štát	Právnická osoba		Fyzická osoba	
	Druh identifikačného čísla	Formát identifikačného čísla	Druh identifikačného čísla	Formát identifikačného čísla
Fínsko	Miestne identifikačné číslo podniku (https://www.ytj.fi/en/index/businessid.html) alebo	Miestne identifikačné číslo podniku: 7 číslic, pomlčka a kontrolná značka, napr. 1234567-8	—	—
	medzinárodné identifikačné číslo pre DPH	Identifikačné číslo pre DPH: 8 číslic – napr. FI12345678		
Francúzsko	SIREN	9 číslic	SIREN	9 číslic
Nemecko	Ak je zapísaná: Handelsregisternummer (HReg-Nr.) (číslo v obchodnom registri; https://www.handelsregister.de/rp_web/mask.do) vrátane miesta zápisu HRA; HRB; GnR; PR;VR	HRA xxxx HRB xxxx GnR xxxx PR xxxxx VR xxxxx	Ak nie je zapísaná: Umsatzsteuer-Identifikationsnummer (USt-IdNr.) (http://www.bzst.de/DE/Steuern_International/USt_Identifikationsnummer/Merkblaetter/Aufbau_USt_IdNr.html?nn=19560) (identifikačné číslo pre DPH)	DExxxxxxxxx a za tým 9-miestne číslo
		Zvoľte príslušný formát podľa typu (právnickej) osoby, za ktorým nasleduje číslo s odlišnou dĺžkou		
Grécko	Daňové identifikačné číslo (DIČ – ΑΦΜ) https://ec.europa.eu/taxation_customs/tin/pdf/sk/TIN_-_country_sheet_EL_sk.pdf	9 číslic	Daňové identifikačné číslo (DIČ – ΑΦΜ) https://ec.europa.eu/taxation_customs/tin/pdf/sk/TIN_-_country_sheet_EL_sk.pdf	9 číslic
Maďarsko	Registračné číslo spoločnosti	Čísla (##-##-#####)	Registračné číslo súkromných podnikateľov Registračné číslo pre spoločnosti s jediným spoločníkom	Čísla (#####); Čísla (##-##-#####)
Island	—	—	—	—
Írsko	Registračné číslo spoločnosti https://www.cro.ie/	6 číslic	—	—
Taliansko	Registračné číslo	5 číslic	Daňový kód, k dispozícii na webovom sídle OAM (Organismo per la Gestione degli Elenchi degli Agenti in Attivita' Finanziaria e dei Mediatori Creditizi): https://www.organismo-am.it/elenco-agenti-servizi-di-pagamento	Alfanumerický kód zo 16 znakov („SP“ nasledované číslicami)

Členský štát	Právnická osoba		Fyzická osoba	
	Druh identifikačného čísla	Formát identifikačného čísla	Druh identifikačného čísla	Formát identifikačného čísla
Lotyšsko	Daňové registračné číslo (http://www.csb.gov.lv/en/node/29890)	11 číslic	Osobné identifikačné číslo (XXXXXX-XXXX), alebo ak je osoba daňovník – samostatný podnikateľ, daňové registračné číslo (http://www.csb.gov.lv/en/node/29890)	Daňové registračné číslo: 11 číslic
Lichtenštajnsko	Ak je k dispozícii, identifikátor právneho subjektu daného subjektu, alebo ak nie je k dispozícii: Číslo v obchodnom registri (Handelsregister-Nummer)	Predpona FL + 11 číslic (FL-XXXX.XXX.XXX-X).	Personenidentifikationsnummer (osobné identifikačné číslo)	Maximálne 12 číslic
Litva	Kód spoločnosti z registra právnych subjektov, ktorý spravuje Centrum registrov Litovskej republiky (http://www.registrucentras.lt/jar/p_en/); alebo	9 číslic (do roku 2004 ich bolo 7)	Kód daňovníka – meno a priezvisko (kód daňovníka je totožný s osobným kódom, ale z dôvodu ochrany údajov sa bežne nezverejňuje), alebo	meno a priezvisko (písmená)
Luxembursko	Registračné číslo spoločnosti	Písmeno B a za ním 6 číslic (napr. B 123456)	Číslo sociálneho zabezpečenia	13 číslic (prvých 8 číslic je dátum narodenia osoby: RRRRMMDD)
Malta	Registračné číslo spoločnosti: http://rocsupport.mfsa.com.mt/pages/default.aspx	Písmeno C a za ním 5 číslic – napr. C 28938	Číslo preukazu totožnosti ALEBO číslo pasu: http://www.consilium.europa.eu/prado/sk/prado-documents/mlt/all/index.html	6 číslic a veľké písmeno – napríklad: 034976M ALEBO 6 číslic – napr. 728349
Holandsko	Číslo v obchodnej komore (KvK)	8 číslic	Číslo v obchodnej komore (KvK)	8 číslic
Nórsko	Číslo v obchodnom registri (číslo organizácie)	9 číslic (napríklad 981 276 957)	Národné identifikačné číslo/číslo D	11 číslic (prvých 6 číslic je dátum narodenia osoby: DD.MM.RR.)
Poľsko	Poľské NIP (numer identyfikacji podatkowej)		Poľské NIP (numer identyfikacji podatkowej)	
Portugalsko	Número de Identificação de Pessoa Coletiva (NIPC)	9 číslic	Número de Identificação Fiscal (NIF)	9 číslic
Rumunsko	—	—	—	—

Členský štát	Právnická osoba		Fyzická osoba	
	Druh identifikačného čísla	Formát identifikačného čísla	Druh identifikačného čísla	Formát identifikačného čísla
Slovenská republika	Identifikačné číslo organizácie (IČO)	8 číslic IČO – 00 000 000	Identifikačné číslo organizácie (IČO) sa prideluje právnickým osobám a podnikateľom http://slovak.statistics.sk/wps/portal/ext/Databases/register_organizacii/!ut/p/b1/jY7RCoIwGEafkPfpqdsuV-BcLGNjlu0mLCKEp11E0dtn0m3Wd_fBOXCQRzXyXXNvz82t7bvm8v4-2zu9ZvM5FsCwo6DyyiTGrrA06QDsBmAhRZFDcC0TEGJwm64IQQE-c-HLxPwy18i3x5C9DiGCKKE4pRzChnlLOYEbZEffWGMqbRzIF2cgyJYQmktQE4_wFT_CEWElkUfTugabP2s1OwFKhgzhg!!/dl4/d5/L2dBISEvZ0FBIS9nQSEh/	8 číslic IČO – 00 000 000
Slovinsko	Identifikačné (registračné) číslo prideluje Agentúra Slovinskej republiky pre verejné právne záznamy a súvisiace služby (www.ajpes.si)	10 číslic	Identifikačné (registračné) číslo prideluje Agentúra Slovinskej republiky pre verejné právne záznamy a súvisiace služby (www.ajpes.si)	10 číslic
Španielsko	Kód LEI Ak neexistuje: NIF („Número de Identificación Fiscal“), teda daňové identifikačné číslo. Ďalšie informácie o štruktúre daňového identifikačného čísla sú dostupné na týchto odkazoch: NIF (právne subjekty): http://www.agenciatributaria.es/AEAT.internet/Inicio_es_ES/La_Agencia_Tributaria/Campanas/Censos_NIF_y_domicilio_fiscal/Empresas_y_profesionales_Declaracion_censal_Modelos_036_y_037/Informacion/NIF_de_personas_juridicas_y_entidades.shtml	Je zložené z 20 znakov takto: Znaky 1 – 4: 4-miestna predpona pridelená jedinečne každej miestnej prevádzkovej jednotke. Znaky 5 – 6: 2 vyhradené znaky nastavené na nulu. Znaky 7 – 18: Časť kódu špeciická pre daný subjekt, ktorú vytvárajú a pridelujú miestne prevádzkové jednotky podľa transparentných, stabilných a spoľahlivých pravidiel pridelovania. Znaky 19 – 20: Dve kontrolné číslice podľa opisu v norme ISO 17442. Je zložené z 9 znakov takto: a) Písmeno poskytujúce informácie o právnej forme: A. Korporácie B. Spoločnosti s ručením obmedzeným C. Verejné obchodné spoločnosti	NIF („Número de Identificación Fiscal“) alebo daňové identifikačné číslo. Pre španielske fyzické osoby – nerezidentov, pre španielske fyzické osoby do 14 rokov a pre zahraničné fyzické osoby – nerezidentov vykonávajúce transakcie s daňovým vplyvom: Pre zahraničné fyzické osoby: NIE („Número de Identidad de Extranjero“). Ďalšie informácie o štruktúre daňového identifikačného čísla sú dostupné na týchto odkazoch: NIF (fyzické osoby) a NIE: http://www.agenciatributaria.es/AEAT.internet/Inicio_es_ES/La_Agencia_Tributaria/Campanas/Censos_NIF_y_domicilio_fiscal/Ciudadanos/Informacion/NIF_de_personas_fisicas.shtml	Je zložené z 9 znakov: 8 číslic a posledné písmeno ako kontrolný kód na konci. Je zložené z písmena („L“ pre španielskych nerezidentov, „K“ pre osoby do 14 rokov a „M“ pre cudzincov nerezidentov), 7 alfanumerických znakov a písmeno (overovacia kontrola) Je zložené z 9 znakov: prvé písmeno, „X“, za ním 7 číslic a posledné písmeno ako kontrolný kód. Po vyčerpaní numerickej kapacity písmena „X“ bude sled pokračovať v abecednom poradí (najprv „Y“, a potom „Z“)

Členský štát	Právnická osoba		Fyzická osoba	
	Druh identifikačného čísla	Formát identifikačného čísla	Druh identifikačného čísla	Formát identifikačného čísla
		D. Komanditné spoločnosti E. Spoluvlastníctva a pozastavené dedičstvá F. Družstvá G. Združenia H. Spoločenstvá vlastníkov obytných nehnuteľností J. Občianske korporácie N. Zahraničné subjekty P. Miestna samospráva Q. Verejné organizácie R. Náboženské kongregácie a inštitúcie S. Orgány ústrednej štátnej správy a autonómnych regiónov U. Spoločné podniky s právnou subjektivitou V. Iné nevymedzené v predchádzajúcom zozname W. Stále prevádzkarne zriadené nerezidentskými subjektmi b) Náhodné číslo zo 7 číslic. c) Písmeno alebo číslo, v závislosti od právnej formy (kontrolný kód).		
Švédsko	Registračné číslo (www.bolagsverket.se)	ČČČČČ-XXXX	Číslo sociálneho zabezpečenia	RRMMDD-XXXX
Spojené kráľovstvo	Daňové identifikačné číslo (DIČ) https://ec.europa.eu/taxation_customs/tin/pdf/sk/TIN_-_country_sheet_UK_sk.pdf		Daňové identifikačné číslo (DIČ) https://ec.europa.eu/taxation_customs/tin/pdf/sk/TIN_-_country_sheet_UK_sk.pdf	

PRÍLOHA II

Vzor oznámenia pre výmenu informácií v súvislosti so žiadosťami platobných inštitúcií a inštitúcií elektronických peňazí o pas pre pobočku

1.	Domovský členský štát	
2.	Názov príslušných orgánov domovského členského štátu	
3.	Dátum, kedy bola príslušnému orgánu domovského členského štátu doručená úplná a presná žiadosť od platobnej inštitúcie/inštitúcie elektronických peňazí	DD/MM/RR
4.	Členský štát, v ktorom sa má zriadiť pobočka	
5.	Druh žiadosti	<input type="checkbox"/> Prvá žiadosť <input type="checkbox"/> Zmena predchádzajúcej žiadosti <input type="checkbox"/> Ukončenie podnikania/zastavenie
6.	Typ inštitúcie	<input type="checkbox"/> Platobná inštitúcia <input type="checkbox"/> Inštitúcia elektronických peňazí
7.	Názov platobnej inštitúcie/inštitúcie elektronických peňazí	
8.	Adresa ústredia platobnej inštitúcie/inštitúcie elektronických peňazí	
9.	Jedinečné identifikačné číslo platobnej inštitúcie/inštitúcie elektronických peňazí vo formáte domovského členského štátu, ako je stanovené v prílohe I (ak sa uplatňuje)	
10.	Identifikátor právneho subjektu (LEI) platobnej inštitúcie/inštitúcie elektronických peňazí (ak je k dispozícii)	
11.	Číslo povolenia domovského členského štátu pridelené platobnej inštitúcii/inštitúcii elektronických peňazí (ak sa uplatňuje)	
12.	Kontaktná osoba v platobnej inštitúcii/inštitúcii elektronických peňazí	
13.	E-mail: kontaktnej osoby v platobnej inštitúcii/inštitúcii elektronických peňazí	
14.	Telefónne číslo kontaktnej osoby v platobnej inštitúcii/inštitúcii elektronických peňazí	
15.	Adresa pobočky	
16.	Totožnosť osôb zodpovedných za riadenie pobočky	

17.	E-mail: osôb zodpovedných za riadenie pobočky	
18.	Telefónne číslo osôb zodpovedných za riadenie pobočky	
19.	Platobné služby, ktoré sa majú poskytovať	<p>1. <input type="checkbox"/> Služby umožňujúce vklad hotovosti na platobný účet, ako aj všetky operácie súvisiace s vedením platobného účtu</p> <p>2. <input type="checkbox"/> Služby umožňujúce výber hotovosti z platobného účtu, ako aj všetky operácie súvisiace s vedením platobného účtu</p> <p>3. Vykonávanie platobných transakcií vrátane prevodu finančných prostriedkov na platobný účet vedený u poskytovateľa platobných služieb používateľa alebo u iného poskytovateľa platobných služieb:</p> <p>a) vykonávanie inkasa vrátane jednorazového inkasa <input type="checkbox"/></p> <p>b) vykonávanie platobných transakcií prostredníctvom platobnej karty alebo prostredníctvom podobného zariadenia <input type="checkbox"/></p> <p>c) vykonávanie úhrad vrátane trvalých platobných príkazov <input type="checkbox"/></p> <p>4. Vykonávanie platobných transakcií, v prípade ktorých sú finančné prostriedky kryté úverovou linkou poskytnutou používateľovi platobných služieb:</p> <p>a) vykonávanie inkasa vrátane jednorazového inkasa <input type="checkbox"/></p> <p>b) vykonávanie platobných transakcií prostredníctvom platobnej karty alebo prostredníctvom podobného zariadenia <input type="checkbox"/></p> <p>c) vykonávanie úhrad vrátane trvalých platobných príkazov <input type="checkbox"/></p> <p>Vrátane poskytnutia úveru v súlade s článkom 18 ods. 4 smernice (EÚ) 2015/2366: <input type="checkbox"/> áno <input type="checkbox"/> nie</p> <p>5. <input type="checkbox"/> Vydávanie platobných nástrojov <input type="checkbox"/> Prijímanie platobných transakcií Vrátane poskytnutia úveru v súlade s článkom 18 ods. 4 smernice (EÚ) 2015/2366: <input type="checkbox"/> áno <input type="checkbox"/> nie</p> <p>6. <input type="checkbox"/> Poukázanie peňazí</p> <p>7. <input type="checkbox"/> Platobné iniciačné služby</p> <p>8. <input type="checkbox"/> Služby informovania o účte</p>
20.	Služby elektronických peňazí, ktoré sa majú poskytovať (uplatňuje sa len na inštitúcie elektronických peňazí)	<input type="checkbox"/> Vydávanie elektronických peňazí <input type="checkbox"/> Distribúcia a/alebo zámena elektronických peňazí

21.	Opis organizačnej štruktúry pobočky	
22.	<p>Podnikateľský plán, ktorým sa preukazuje, že pobočka je schopná používať vhodné a primerané systémy, zdroje a postupy pre riadne fungovanie v hostiteľskom členskom štáte, zahŕňajúci:</p> <p>a) hlavné ciele a podnikateľskú stratégiu pobočky a vysvetlenie, ako bude pobočka prispievať k stratégii inštitúcie a prípadne jej skupiny;</p> <p>b) odhad predbežného rozpočtu na prvé tri úplné účtovné roky.</p>	
23.	<p>Mechanizmy riadenia a vnútornej kontroly zahŕňajúce tieto položky:</p> <p>a) opis štruktúry riadenia pobočky vrátane funkčných a právnych hierarchických vzťahov a postavenia a úlohy pobočky v podnikovej štruktúre inštitúcie a prípadne jej skupiny;</p> <p>b) opis mechanizmov vnútornej kontroly pobočky vrátane týchto položiek:</p> <p>i) postupy vnútornej kontroly rizík pobočky, prepojenie s postupom vnútornej kontroly rizík platobnej inštitúcie/inštitúcie elektronických peňazí a prípadne jej skupiny;</p> <p>ii) podrobnosti o opatreniach vnútorného auditu pobočky;</p> <p>iii) podrobnosti o postupoch boja proti praniu špinavých peňazí, ktoré pobočka má prijať v hostiteľskom členskom štáte, podľa smernice (EÚ) 2015/849.</p>	
24.	<p>V prípade externého vykonávania prevádzkových úloh platobných služieb/služieb elektronických peňazí:</p> <p>a) názov a adresa subjektu, ktorý má externe vykonávať prevádzkové úlohy;</p> <p>b) kontaktné údaje (e-mail: a telefónne číslo) kontaktnej osoby v subjekte, ktorý má externe vykonávať prevádzkové úlohy;</p> <p>c) druh a podrobný opis externe vykonávaných prevádzkových úloh.</p>	

PRÍLOHA III

Vzor oznámenia pre výmenu informácií v súvislosti so žiadosťami platobných inštitúcií a inštitúcií elektronických peňazí využívajúcich agenta o pas

1.	Domovský členský štát	
2.	Hostiteľský členský štát, v ktorom má agent poskytovať platobné služby	
3.	Názov príslušného orgánu domovského členského štátu	
4.	Dátum, kedy bola príslušnému orgánu domovského členského štátu doručená úplná a presná žiadosť od platobnej inštitúcie/inštitúcie elektronických peňazí	DD/MM/RR
5.	Druh žiadosti	<input type="checkbox"/> Prvá žiadosť <input type="checkbox"/> Zmena predchádzajúcej žiadosti <input type="checkbox"/> Ďalší agenti <input type="checkbox"/> Odhlásenie agenta
6.	Povaha žiadosti (posúdenie, ktoré vykonal príslušný orgán domovského členského štátu)	<input type="checkbox"/> Právo usadiť sa <input type="checkbox"/> Sloboda poskytovať služby na základe týchto okolností:
7.	Typ inštitúcie	<input type="checkbox"/> Platobná inštitúcia <input type="checkbox"/> Inštitúcia elektronických peňazí
8.	Názov platobnej inštitúcie/inštitúcie elektronických peňazí	
9.	Adresa ústredia platobnej inštitúcie/inštitúcie elektronických peňazí	
10.	Jedinečné identifikačné číslo platobnej inštitúcie/inštitúcie elektronických peňazí vo formáte domovského členského štátu, ako je stanovené v prílohe I (ak sa uplatňuje)	
11.	Identifikátor právneho subjektu (LEI) platobnej inštitúcie/inštitúcie elektronických peňazí (ak je k dispozícii)	
12.	Číslo povolenia domovského členského štátu pridelené platobnej inštitúcii/inštitúcii elektronických peňazí (ak sa uplatňuje)	
13.	Kontaktná osoba v platobnej inštitúcii/inštitúcii elektronických peňazí	
14.	E-mail: kontaktnej osoby v platobnej inštitúcii/inštitúcii elektronických peňazí	

15.	Telefónne číslo kontaktnej osoby v platobnej inštitúcii/inštitúcii elektronických peňazí	
16.	<p>Údaje o agentovi:</p> <p>a) Ak ide o právnickú osobu:</p> <ul style="list-style-type: none"> i) názov; ii) adresa (adresy) sídla; iii) jedinečné identifikačné číslo vo formáte členského štátu, v ktorom sa agent nachádza, ako je stanovené v prílohe I (ak sa uplatňuje); iv) identifikátor právneho subjektu (LEI) agenta (ak je k dispozícii); v) telefónne číslo; vi) e-mail; vii) meno, miesto a dátum narodenia zákonných zástupcov. <p>b) Ak ide o fyzickú osobu:</p> <ul style="list-style-type: none"> i) meno, dátum a miesto narodenia; ii) adresa (adresy) sídla podnikania; iii) jedinečné identifikačné číslo vo formáte členského štátu, v ktorom sa agent nachádza, ako je stanovené v prílohe I (ak sa uplatňuje); iv) telefónne číslo; v) e-mail; 	
17.	<p>Ak je to na základe práva usadiť sa, ústredný kontaktný bod, ak už je určený a/alebo vyžadovaný hostiteľskými orgánmi v súlade s článkom 29 ods. 4 smernice (EÚ) 2015/2366:</p> <ul style="list-style-type: none"> a) meno zástupcu; b) adresa; c) telefónne číslo; d) e-mail. 	
18.	Platobné služby, ktoré má agent poskytovať	<ul style="list-style-type: none"> 1. <input type="checkbox"/> Služby umožňujúce vklad hotovosti na platobný účet, ako aj všetky operácie súvisiace s vedením platobného účtu 2. <input type="checkbox"/> Služby umožňujúce výber hotovosti z platobného účtu, ako aj všetky operácie súvisiace s vedením platobného účtu 3. Vykonávanie platobných transakcií vrátane prevodu finančných prostriedkov na platobný účet vedený u poskytovateľa platobných služieb používateľa alebo u iného poskytovateľa platobných služieb: <ul style="list-style-type: none"> a) vykonávanie inkasa vrátane jednorazového inkasa <input type="checkbox"/> b) vykonávanie platobných transakcií prostredníctvom platobnej karty alebo prostredníctvom podobného zariadenia <input type="checkbox"/> c) vykonávanie úhrad vrátane trvalých platobných príkazov <input type="checkbox"/>

		<p>4. Vykonávanie platobných transakcií, v prípade ktorých sú finančné prostriedky kryté úverovou linkou poskytnutou používateľovi platobných služieb:</p> <p>a) vykonávanie inkasa vrátane jednorazového inkasa <input type="checkbox"/></p> <p>b) vykonávanie platobných transakcií prostredníctvom platobnej karty alebo prostredníctvom podobného zariadenia <input type="checkbox"/></p> <p>c) vykonávanie úhrad vrátane trvalých platobných príkazov <input type="checkbox"/></p> <p>Vrátane poskytnutia úveru v súlade s článkom 18 ods. 4 smernice (EÚ) 2015/2366: <input type="checkbox"/> áno <input type="checkbox"/> nie</p> <p>5. <input type="checkbox"/> Vydávanie platobných nástrojov <input type="checkbox"/> Prijímanie platobných transakcií</p> <p>Vrátane poskytnutia úveru v súlade s článkom 18 ods. 4 smernice (EÚ) 2015/2366: <input type="checkbox"/> áno <input type="checkbox"/> nie</p> <p>6. <input type="checkbox"/> Poukázanie peňazí</p> <p>7. <input type="checkbox"/> Platobné iniciačné služby</p> <p>8. <input type="checkbox"/> Služby informovania o účte</p>
19.	Opis mechanizmov vnútornej kontroly, ktoré platobná inštitúcia/inštitúcia elektronických peňazí/agent uplatnia s cieľom dodržiavať povinnosti týkajúce sa predchádzania praniu špinavých peňazí a financovania terorizmu podľa smernice (EÚ) 2015/849.	
20.	Totožnosť a kontaktné údaje členov predstavenstva a osôb zodpovedných za riadenie agenta, ktorý sa využíva	
21.	V prípade agentov, ktorí nie sú poskytovateľmi platobných služieb, kritériá, o ktorých sa usudzuje, že sa nimi zabezpečí, aby členovia predstavenstva a osoby zodpovedné za riadenie agenta, ktorý sa má využiť pri poskytovaní platobných služieb, boli odborne spôsobilými a vhodnými osobami.	<p>a) <input type="checkbox"/> Dôkazy zhromaždené platobnou inštitúciou, ktorými sa potvrdzuje, že členovia predstavenstva a osoby zodpovedné za riadenie agenta, ktorý sa má využiť pri poskytovaní platobných služieb, sú odborne spôsobilé a vhodné osoby.</p> <p>b) <input type="checkbox"/> Kroky podniknuté príslušným orgánom v domovskom členskom štáte podľa článku 19 ods. 3 smernice (EÚ) 2015/2366 na overenie informácií, ktoré poskytla platobná inštitúcia.</p>
22.	V prípade externého vykonávania prevádzkových úloh platobných služieb/služieb elektronických peňazí:	
	<p>a) názov a adresa subjektu, ktorý má externe vykonávať prevádzkové úlohy;</p> <p>b) kontaktné údaje (e-mail: a telefónne číslo) kontaktnej osoby v subjekte, ktorý má externe vykonávať prevádzkové úlohy;</p> <p>c) druh a podrobný opis externe vykonávaných prevádzkových úloh.</p>	

PRÍLOHA IV

**Vzor oznámenia pre výmenu informácií v súvislosti so žiadosťami inštitúcií elektronických peňazí
využívajúcich distribútorov o pas**

1.	Domovský členský štát	
2.	Hostiteľský členský štát, v ktorom sa majú poskytovať služby elektronických peňazí	
3.	Názov príslušného orgánu domovského členského štátu	
4.	Dátum, kedy bola príslušnému orgánu domovského členského štátu doručená úplná a presná žiadosť od inštitúcie elektronických peňazí	DD/MM/RR
5.	Druh žiadosti	<input type="checkbox"/> Prvá žiadosť <input type="checkbox"/> Zmena predchádzajúcej žiadosti <input type="checkbox"/> Ďalší distribútor <input type="checkbox"/> Odhlásenie distribútora
6.	Povaha žiadosti (posúdenie, ktoré vykonal príslušný orgán domovského členského štátu)	<input type="checkbox"/> Právo usadiť sa <input type="checkbox"/> Sloboda poskytovať služby na základe týchto okolností:
7.	Názov inštitúcie elektronických peňazí	
8.	Adresa ústredia inštitúcie elektronických peňazí	
9.	Jedinečné identifikačné číslo inštitúcie elektronických peňazí vo formáte domovského členského štátu, ako je stanovené v prílohe I (ak sa uplatňuje)	
10.	Identifikátor právneho subjektu (LEI) inštitúcie elektronických peňazí (ak je k dispozícii)	
11.	Číslo povolenia domovského členského štátu pridelené inštitúcii elektronických peňazí (ak sa uplatňuje)	
12.	Kontaktná osoba v inštitúcii elektronických peňazí	
13.	E-mail: kontaktnej osoby v inštitúcii elektronických peňazí	
14.	Telefónne číslo kontaktnej osoby inštitúcii elektronických peňazí	

15.	<p>Údaje o distribútorovi:</p> <p>a) Ak ide o právnickú osobu:</p> <ul style="list-style-type: none"> i) názov; ii) adresa (adresy) sídla; iii) jedinečné identifikačné číslo vo formáte členského štátu, v ktorom sa distribútor nachádza, ako je stanovené v prílohe I (ak sa uplatňuje); iv) identifikátor právneho subjektu (LEI) distribútora (ak je k dispozícii); v) telefónne číslo; vi) e-mail:. vii) meno, miesto a dátum narodenia zákonných zástupcov. <p>b) Ak ide o fyzickú osobu:</p> <ul style="list-style-type: none"> i) meno, dátum a miesto narodenia; ii) adresa (adresy) sídla podnikania; iii) jedinečné identifikačné číslo vo formáte členského štátu, v ktorom sa distribútor nachádza, ako je stanovené v prílohe I (ak sa uplatňuje); iv) telefónne číslo; v) e-mail:. 	
16.	<p>Služby elektronických peňazí, ktoré má distribútor poskytovať</p>	<p><input type="checkbox"/> Distribúcia</p> <p><input type="checkbox"/> Zámena elektronických peňazí</p>
17.	<p>Opis mechanizmov vnútornej kontroly, ktoré inštitúcia elektronických peňazí/distribútor uplatnia s cieľom dodržiavať povinnosti týkajúce sa predchádzania praniu špinavých peňazí a financovania terorizmu podľa smernice (EÚ) 2015/849.</p>	
18.	<p>V prípade externého vykonávania prevádzkových úloh služieb elektronických peňazí:</p> <ul style="list-style-type: none"> a) názov a adresa subjektu, ktorý má externe vykonávať prevádzkové úlohy; b) kontaktné údaje (e-mail: a telefónne číslo) kontaktnej osoby v subjekte, ktorý má externe vykonávať prevádzkové úlohy; c) druh a podrobný opis externe vykonávaných prevádzkových úloh. 	

PRÍLOHA V

Vzor oznámenia pre výmenu informácií v súvislosti so žiadosťami týkajúcimi sa slobody poskytovať služby, bez agenta alebo distribútora

1.	Domovský členský štát	
2.	Názov príslušného orgánu domovského členského štátu	
3.	Dátum, kedy bola príslušnému orgánu domovského členského štátu doručená úplná a presná žiadosť od platobnej inštitúcie/inštitúcie elektronických peňazí	DD/MM/RR
4.	Členský štát, v ktorom sa majú poskytovať služby	
5.	Druh žiadosti	<input type="checkbox"/> Prvá žiadosť <input type="checkbox"/> Zmena predchádzajúcej žiadosti <input type="checkbox"/> Ukončenie podnikania/zastavenie
6.	Typ inštitúcie	<input type="checkbox"/> Platobná inštitúcia <input type="checkbox"/> Inštitúcia elektronických peňazí
7.	Názov platobnej inštitúcie/inštitúcie elektronických peňazí	
8.	Adresa ústredia platobnej inštitúcie/inštitúcie elektronických peňazí	
9.	Jedinečné identifikačné číslo platobnej inštitúcie/inštitúcie elektronických peňazí vo formáte domovského členského štátu, ako je stanovené v prílohe I (ak sa uplatňuje)	
10.	Identifikátor právneho subjektu (LEI) platobnej inštitúcie/inštitúcie elektronických peňazí (ak je k dispozícii)	
11.	Číslo povolenia domovského členského štátu pridelené platobnej inštitúcii/inštitúcii elektronických peňazí (ak sa uplatňuje)	
12.	Kontaktná osoba v platobnej inštitúcii/inštitúcii elektronických peňazí	
13.	E-mail: kontaktnej osoby v platobnej inštitúcii/inštitúcii elektronických peňazí	
14.	Telefónne číslo kontaktnej osoby v platobnej inštitúcii/inštitúcii elektronických peňazí	
15.	Zamýšľaný dátum začatia poskytovania platobných služieb/služieb elektronických peňazí (nesmie predchádzať oznámeniu rozhodnutia príslušného orgánu domovského členského štátu podľa článku 28 ods. 3 smernice (EÚ) 2015/2366	DD/MM/RRRR

16.	Platobné služby, ktoré sa majú poskytovať	<p>1. <input type="checkbox"/> Služby umožňujúce vklad hotovosti na platobný účet, ako aj všetky operácie súvisiace s vedením platobného účtu</p> <p>2. <input type="checkbox"/> Služby umožňujúce výber hotovosti z platobného účtu, ako aj všetky operácie súvisiace s vedením platobného účtu</p> <p>3. Vykonávanie platobných transakcií vrátane prevodu finančných prostriedkov na platobný účet vedený u poskytovateľa platobných služieb používateľa alebo u iného poskytovateľa platobných služieb:</p> <p>a) vykonávanie inkasa vrátane jednorazového inkasa <input type="checkbox"/></p> <p>b) vykonávanie platobných transakcií prostredníctvom platobnej karty alebo prostredníctvom podobného zariadenia <input type="checkbox"/></p> <p>c) vykonávanie úhrad vrátane trvalých platobných príkazov <input type="checkbox"/></p> <p>4. Vykonávanie platobných transakcií, v prípade ktorých sú finančné prostriedky kryté úverovou linkou poskytnutou používateľovi platobných služieb:</p> <p>a) vykonávanie inkasa vrátane jednorazového inkasa <input type="checkbox"/></p> <p>b) vykonávanie platobných transakcií prostredníctvom platobnej karty alebo prostredníctvom podobného zariadenia <input type="checkbox"/></p> <p>c) vykonávanie úhrad vrátane trvalých platobných príkazov <input type="checkbox"/></p> <p>Vrátane poskytnutia úveru v súlade s článkom 18 ods. 4 smernice (EÚ) 2015/2366: <input type="checkbox"/> áno <input type="checkbox"/> nie</p> <p>5. <input type="checkbox"/> Vydávanie platobných nástrojov <input type="checkbox"/> Prijímanie platobných transakcií Vrátane poskytnutia úveru v súlade s článkom 18 ods. 4 smernice (EÚ) 2015/2366: <input type="checkbox"/> áno <input type="checkbox"/> nie</p> <p>6. <input type="checkbox"/> Poukázanie peňazí</p> <p>7. <input type="checkbox"/> Platobné iniciačné služby</p> <p>8. <input type="checkbox"/> Služby informovania o účte</p>
17.	Služby elektronických peňazí, ktoré sa majú poskytovať (uplatňuje sa len na inštitúcie elektronických peňazí)	<input type="checkbox"/> Vydávanie elektronických peňazí <input type="checkbox"/> Distribúcia a/alebo zámena elektronických peňazí
18.	<p>V prípade externého vykonávania prevádzkových úloh platobných služieb/služieb elektronických peňazí:</p> <p>a) názov a adresa subjektu, ktorý má externe vykonávať prevádzkové úlohy;</p> <p>b) kontaktné údaje (e-mail: a telefónne číslo) kontaktnej osoby v subjekte, ktorý má externe vykonávať prevádzkové úlohy;</p> <p>c) druh a podrobný opis externe vykonávaných prevádzkových úloh.</p>	

PRÍLOHA VI

Vzor oznámenia pre výmenu informácií v súvislosti so začatím pasových činností pobočky/agenta/distribútora zo strany platobných inštitúcií a inštitúcií elektronického peňažníctva

Začiatok činností		
1.	Domovský členský štát	
2.	Názov príslušného orgánu domovského členského štátu	
3.	Dátum prvej žiadosti podľa prílohy II alebo III, alebo IV.	
4.	Členský štát, v ktorom má pobočka/agent/distribútor začať vykonávať činnosti	
5.	Typ inštitúcie	<input type="checkbox"/> Platobná inštitúcia <input type="checkbox"/> Inštitúcia elektronických peňazí
6.	Názov platobnej inštitúcie/inštitúcie elektronických peňazí	
7.	Adresa ústredia platobnej inštitúcie/inštitúcie elektronických peňazí	
8.	Jedinečné identifikačné číslo platobnej inštitúcie/inštitúcie elektronických peňazí vo formáte domovského členského štátu, ako je stanovené v prílohe I (ak sa uplatňuje)	
9.	Identifikátor právneho subjektu (LEI) platobnej inštitúcie/inštitúcie elektronických peňazí (ak je k dispozícii)	
10.	Číslo povolenia domovského členského štátu pridelené platobnej inštitúcii/inštitúcii elektronických peňazí (ak sa uplatňuje)	
11.	Typ tzv. passportingu	<input type="checkbox"/> Pobočka <input type="checkbox"/> Agent <input type="checkbox"/> Distribútor
12.	V prípade agentov/distribútorov	a) Ak ide o právnickú osobu: i) názov; ii) jedinečné identifikačné číslo vo formáte členského štátu, v ktorom sa agent/distribútor nachádza, ako je stanovené v prílohe I (ak sa uplatňuje);

Začiatok činností

		<ul style="list-style-type: none"> iii) identifikátor právneho subjektu (LEI) agenta/distribútora (ak je k dispozícii); iv) telefónne číslo; b) Ak ide o fyzickú osobu: <ul style="list-style-type: none"> i) meno, dátum a miesto narodenia; ii) jedinečné identifikačné číslo vo formáte členského štátu, v ktorom sa agent/distribútor nachádza, ako je stanovené v prílohe I (ak sa uplatňuje);
13.	V prípade agentov a pobočiek dátum zápisu do registra príslušných orgánov domovského členského štátu	DD/MM/RRRR
14.	Dátum začiatku vykonávania činností pobočky/agenta/distribútora (v prípade agentov a pobočiek dátum nesmie predchádzať dátumu zápisu agenta/pobočky do registra domovského členského štátu podľa článku 28 ods. 3 smernice (EÚ) 2015/2366)	DD/MM/RRRR

DELEGOVANÉ NARIADENIE KOMISIE (EÚ) 2017/2056**z 22. augusta 2017,****ktorým sa mení delegované nariadenie (EÚ) č. 522/2014, ktorým sa dopĺňa nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1301/2013, pokiaľ ide o podrobné pravidlá týkajúce sa zásad výberu a riadenia inovačných činností v oblasti trvalo udržateľného rozvoja miest, ktoré majú byť podporované z Európskeho fondu regionálneho rozvoja**

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1301/2013 zo 17. decembra 2013 o Európskom fonde regionálneho rozvoja a o osobitných ustanoveniach týkajúcich sa cieľa Investovanie do rastu a zamestnanosti, a ktorým sa zrušuje nariadenie (ES) č. 1080/2006 ⁽¹⁾, a najmä na jeho článok 8 ods. 3,

keďže:

- (1) V delegovanom nariadení Komisie (EÚ) č. 522/2014 ⁽²⁾ sa stanovuje, že mestské inovačné činnosti sa majú realizovať v období maximálne troch rokov. Môže byť však potrebné dlhšie obdobie, aby sa mestským orgánom umožnilo v plnom rozsahu otestovať všetky aspekty navrhovaných inovačných riešení, zhromaždiť výsledky a zabezpečiť prenosnosť riešení na ostatné mestské orgány v Únii.
- (2) S cieľom poskytnúť dostatok času na dokončenie realizácie komplexných inovačných riešení tak, aby inovačné činnosti mohli v plnom rozsahu priniesť svoju pridanú hodnotu, obdobie stanovené v delegovanom nariadení (EÚ) č. 522/2014 by sa malo predĺžiť o jeden rok.
- (3) Delegované nariadenie (EÚ) č. 522/2014 by sa preto malo zodpovedajúcim spôsobom zmeniť.
- (4) S cieľom zabezpečiť, aby sa zmena delegovaného nariadenia (EÚ) č. 522/2014 uplatňovala v rámci nadchádzajúcej výzvy, ktorá je naplánovaná na december 2017, toto nariadenie by malo nadobudnúť účinnosť dňom nasledujúcim po jeho uverejnení.

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

V článku 2 delegovaného nariadenia (EÚ) č. 522/2014 sa odsek 6 nahrádza takto:

„6. Každá inovačná činnosť sa realizuje v období maximálne štyroch rokov.“

Článok 2Toto nariadenie nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 22. augusta 2017

Za Komisiu

predseda

Jean-Claude JUNCKER

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 347, 20.12.2013, s. 289.⁽²⁾ Delegované nariadenie Komisie (EÚ) č. 522/2014 z 11. marca 2014, ktorým sa dopĺňa nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1301/2013, pokiaľ ide o podrobné pravidlá týkajúce sa zásad výberu a riadenia inovačných činností v oblasti trvalo udržateľného rozvoja miest, ktoré majú byť podporované z Európskeho fondu regionálneho rozvoja (Ú. v. EÚ L 148, 20.5.2014, s. 1).

VYKONÁVACIE NARIADENIE KOMISIE (EÚ) 2017/2057

z 10. novembra 2017

o neschválení *Achillea millefolium* L. ako základnej látky v súlade s nariadením Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1107/2009 o uvádzaní prípravkov na ochranu rastlín na trh

(Text s významom pre EHP)

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 1107/2009 z 21. októbra 2009 o uvádzaní prípravkov na ochranu rastlín na trh a o zrušení smerníc Rady 79/117/EHS a 91/414/EHS⁽¹⁾, a najmä na jeho článok 23 ods. 5 v spojení s jeho článkom 13 ods. 2,

keďže:

- (1) V súlade s článkom 23 ods. 3 nariadenia (ES) č. 1107/2009 bola Komisii 10. júla 2015 doručená od ústavu Institut Technique de l'Agriculture Biologique (ITAB) žiadosť o schválenie *Millefolii herba* ako základnej látky. K uvedenej žiadosti boli priložené informácie požadované v článku 23 ods. 3 druhom pododseku nariadenia (ES) č. 1107/2009.
- (2) Komisia požiadala Európsky úrad pre bezpečnosť potravín (ďalej len „úrad“) o vedeckú pomoc. Úrad predložil Komisii 29. septembra 2016 technickú správu o predmetnej látke⁽²⁾. Komisia predložila Stálemu výboru pre rastliny, zvieratá, potraviny a krmivá 24. januára 2017 revíziu správy⁽³⁾ a návrh tohto nariadenia o neschválení *Millefolii herba* a sfinalizovala ich na účely zasadnutia uvedeného výboru 6. októbra 2017.
- (3) Počas konzultácií organizovaných úradom žiadateľ zmenil názov základnej látky na *Achillea millefolium* L.
- (4) Z dokumentácie poskytnutej žiadateľom nevyplýva, že *Achillea millefolium* L. spĺňa kritériá potravín podľa vymedzenia v článku 2 nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 178/2002⁽⁴⁾.
- (5) V technickej správe úradu sa identifikovali osobitné obavy v súvislosti s expozíciou nálevu a zložkám alfa- a beta-tujón, gáfor a 1,8-cineol, predovšetkým prostredníctvom používania pesticídov. Identifikovali sa obavy v súvislosti s možnými nepriaznivými účinkami na tehotné ženy a parametre spermií, ako aj s potenciálom narúšať endokrinný systém. V dôsledku toho nebolo možné sfinalizovať posúdenie rizika pre prevádzkovateľov, pracovníkov, okolostojace osoby, spotrebiteľov a necieľové organizmy.
- (6) Komisia vyzvala žiadateľa, aby predložil svoje pripomienky k technickej správe úradu a k návrhu revíznej správy. Žiadateľ predložil svoje pripomienky, ktoré boli dôkladne preskúmané.
- (7) Napriek argumentom, ktoré žiadateľ uviedol, nie je možné vyvrátiť obavy týkajúce sa danej látky.
- (8) Z tohto dôvodu, ako sa uvádza v revíznej správe Komisie, nebolo preukázané splnenie požiadaviek stanovených v článku 23 nariadenia (ES) č. 1107/2009. Preto je vhodné neschváliť *Achillea millefolium* L. ako základnú látku.
- (9) Toto nariadenie nemá vplyv na predloženie ďalšej žiadosti o schválenie *Achillea millefolium* L. ako základnej látky v súlade s článkom 23 ods. 3 nariadenia (ES) č. 1107/2009.

(1) Ú. v. EÚ L 309, 24.11.2009, s. 1.

(2) Technical report on the outcome of the consultation with Member States and EFSA on the basic substance application for *Millefolii herba* – Yarrow infusion for use in plant protection as fungicide and insecticide on various crops and to prevent freezing (Technická správa o výsledku konzultácií s členskými štátmi a úradom EFSA, pokiaľ ide o žiadosť týkajúcu sa základnej látky *Millefolii herba* – nálevu z rebríčka obyčajného na používanie pri ochrane rastlín ako fungicídu a insekticídu pre rôzne plodiny a na zabránenie zamrznutiu). Podporná publikácia EFSA 2016: EN-1093.

(3) <http://ec.europa.eu/food/plant/pesticides/eu-pesticides-database/public/?event=activesubstance.selection&language=EN>.

(4) Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 178/2002 z 28. januára 2002, ktorým sa ustanovujú všeobecné zásady a požiadavky potravinového práva, zriaďuje Európsky úrad pre bezpečnosť potravín a stanovujú postupy v záležitostiach bezpečnosti potravín (Ú. v. ES L 31, 1.2.2002, s. 1).

- (10) Opatrenia stanovené v tomto nariadení sú v súlade so stanoviskom Stáleho výboru pre rastliny, zvieratá, potraviny a krmivá,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Látka *Achillea millefolium* L. sa neschvaľuje ako základná látka.

Článok 2

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dvadsiatym dňom po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 10. novembra 2017

Za Komisiu
predseda
Jean-Claude JUNCKER

VYKONÁVACIE NARIADENIE KOMISIE (EÚ) 2017/2058**z 10. novembra 2017,****ktorým sa mení vykonávacie nariadenie (EÚ) 2016/6, ktorým sa stanovujú osobitné podmienky týkajúce sa dovozu krmív a potravín pochádzajúcich alebo odosielaných z Japonska v nadväznosti na haváriu jadrovej elektrárne vo Fukušime****(Text s významom pre EHP)**

EURÓPSKA KOMISIA,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (ES) č. 178/2002 z 28. januára 2002, ktorým sa ustanovujú všeobecné zásady a požiadavky potravinového práva, zriaďuje Európsky úrad pre bezpečnosť potravín a stanovujú postupy v záležitostiach bezpečnosti potravín ⁽¹⁾, a najmä na jeho článok 53 ods. 1 písm. b) bod ii),

keďže:

- (1) V článku 53 nariadenia (ES) č. 178/2002 sa stanovuje možnosť prijať v záujme ochrany verejného zdravia, zdravia zvierat alebo životného prostredia primerané mimoriadne opatrenia Únie v súvislosti s potravinami a krmivami dovážanými z tretej krajiny, ak sa riziko nedá uspokojivo zvládnuť prostredníctvom opatrení prijatých jednotlivými členskými štátmi.
- (2) V nadväznosti na haváriu jadrovej elektrárne vo Fukušime z 11. marca 2011 bola Komisia informovaná, že hladiny rádionuklidov v určitých potravinových produktoch pochádzajúcich z Japonska prekročili účinné hladiny v potravinách platné v Japonsku. Takáto kontaminácia môže predstavovať ohrozenie verejného zdravia a zdravia zvierat v Únii, a preto bolo prijaté vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) č. 297/2011 ⁽²⁾. Uvedené nariadenie bolo nahradené vykonávacím nariadením Komisie (EÚ) č. 961/2011 ⁽³⁾, ktoré bolo neskôr nahradené vykonávacím nariadením Komisie (EÚ) č. 284/2012 ⁽⁴⁾. Vykonávacie nariadenie (EÚ) č. 284/2012 bolo nahradené vykonávacím nariadením Komisie (EÚ) č. 996/2012 ⁽⁵⁾, ktoré bolo neskôr nahradené vykonávacím nariadením Komisie (EÚ) č. 322/2014 ⁽⁶⁾, a to bolo neskôr nahradené vykonávacím nariadením Komisie (EÚ) 2016/6 ⁽⁷⁾.
- (3) Keďže vo vykonávacom nariadení (EÚ) 2016/6 sa stanovuje, že opatrenia, ktoré sú v ňom stanovené, sa majú preskúmať do 30. júna 2016, a keďže je potrebné zohľadniť ďalší vývoj situácie a údajov o výskyte rádioaktivity v krmivách a potravinách za roky 2015 a 2016, je vhodné zmeniť vykonávacie nariadenie (EÚ) 2016/6.
- (4) Nariadením Rady (Euratom) 2016/52 ⁽⁸⁾ sa zrušuje nariadenie Rady (Euratom) č. 3954/87 ⁽⁹⁾ a nariadenie Komisie (Euratom) č. 770/90 ⁽¹⁰⁾, je preto vhodné upraviť príslušné odkazy na tieto nariadenia.
- (5) Existujúce opatrenia sa preskúmali, pričom sa zohľadnilo viac ako 132 000 údajov o výskyte rádioaktivity v krmivách a potravinách s výnimkou hovädzieho mäsa a vyše 527 000 údajov o výskyte rádioaktivity v hovädzom mäse, ktoré predložili japonské úrady v súvislosti s piatym a šiestym vegetačným obdobím (od januára 2015 do decembra 2016) po havárii.
- (6) Údaje, ktoré predložili japonské orgány, poskytujú dôkaz o tom, že nebolo nezaznamenané žiadne prekročenie maximálnych hodnôt rádioaktivity v krmivách a potravinách pochádzajúcich z prefektúry Akita počas piateho a šiesteho vegetačného obdobia po havárii, a už nie je potrebné pred vývozom do Únie vyžadovať odber vzoriek a analýzu krmív a potravín pochádzajúcich z prefektúry Akita, pokiaľ ide o prítomnosť rádioaktivity.
- (7) V prípade krmív a potravín s pôvodom v prefektúre Fukušima je po zohľadnení údajov o výskyte rádioaktivity, ktoré predložili japonské úrady za roky 2014, 2015 a 2016, vhodné zrušiť požiadavku odberu vzoriek a ich analýzy pred vývozom do Únie v prípade ryže a z nej odvodených produktov. V prípade ostatných krmív a potravín pochádzajúcich z uvedenej prefektúry je vhodné ponechať v platnosti požiadavku na odber vzoriek a ich analýzu pred vývozom do Únie.

- (8) Pokiaľ ide o prefektúry Gunma, Ibaraki, Točigi, Iwate a Čiba, v súčasnosti sa vyžaduje, aby sa pred vývozom do Únie odobrali vzorky z húb, rýb a produktov rybolovu a určitých jedlých divorastúcich rastlín a z nich spracovaných a odvodených produktov a aby sa vykonala ich analýza. Údaje o výskyte rádioaktivity za piate a šieste vegetačné obdobie svedčia o tom, že v prípade niektorých uvedených krmivových a potravinových komodít je vhodné, aby sa odber vzoriek a analýza pred vývozom do Únie už nevyžadovali.
- (9) Pokiaľ ide o prefektúry Akita, Jamagata a Nagano, v súčasnosti sa vyžaduje, aby sa pred vývozom do Únie odobrali vzorky z húb a určitých jedlých divorastúcich rastlín a z nich spracovaných a odvodených produktov a aby sa vykonala ich analýza. Údaje o výskyte rádioaktivity za piate a šieste vegetačné obdobie dokazujú, že v prípade krmív a potravín s pôvodom v prefektúre Akita už nie je potrebné pred vývozom do Únie vyžadovať odber vzoriek ani ich analýzu. Rovnako je vhodné, aby sa odber vzoriek a analýza pred vývozom do Únie už nevyžadovali v prípade určitých jedlých divorastúcich rastlín pochádzajúcich z prefektúr Jamagata a Nagano.
- (10) Údaje o výskyte rádioaktivity za piate a šieste vegetačné obdobie svedčia o tom, že v prípade húb pochádzajúcich z prefektúr Šizuoka, Jamanaši a Niigata je vhodné ponechať v platnosti požiadavku na odber vzoriek a ich analýzu pred vývozom do Únie.
- (11) Po zohľadnení údajov o výskyte rádioaktivity za piate a šieste vegetačné obdobie je vhodné zaradiť ustanovenia vykonávacieho nariadenia (EÚ) 2016/6 na účely zoskupenia prefektúr, z ktorých sa rovnaké krmivo a potraviny musia pred vývozom do Únie podrobiť odberu vzoriek a ich analýze.
- (12) Z kontrol vykonávaných pri dovoze vyplýva, že japonské orgány plnia osobitné podmienky stanovené právnymi predpismi Únie správne a že za viac ako päť rokov sa pri dovozných kontrolách nezistil prípad ich nedodržania. Preto je vhodné zachovať nízku frekvenciu kontrol pri dovoze.
- (13) Je vhodné stanoviť preskúmanie ustanovení vykonávacieho nariadenia (EÚ) 2016/6 tak, aby už boli v tom čase k dispozícii výsledky odberu vzoriek z krmív a potravín zo siedmeho a ôsmeho vegetačného obdobia (2017 a 2018) po havárii a ich analýz zameraných na prítomnosť rádioaktivity, t. j. do 30. júna 2019.
- (14) Vykonávacie nariadenie (EÚ) 2016/6 by sa preto malo zodpovedajúcim spôsobom zmeniť.
- (15) Opatrenia stanovené v tomto nariadení sú v súlade so stanoviskom Stáleho výboru pre rastliny, zvieratá, potraviny a krmivá,

PRIJALA TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Vykonávacie nariadenie (EÚ) 2016/6 sa mení takto:

1. V článku 1 sa úvodná veta nahrádza takto:

„Toto nariadenie sa uplatňuje na krmivá a potraviny vrátane menej významných potravín v zmysle článku 1 nariadenia Rady (Euratom) 2016/52 (*) („produkty“) pochádzajúce alebo odosielané z Japonska s výnimkou:

(*) Ú. v. EÚ L 13, 20.1.2016, s. 2“.

2. Článok 5 sa mení takto:

a) Odsek 1 sa nahrádza takto:

„1. Ku každej zásielke krmív a potravín, ktoré sa uvádzajú a patria pod číselné znaky KN v prílohe II, a krmivých zmesí a zložených potravín s obsahom viac ako 50 % týchto krmív a potravín pochádzajúcich alebo odosielaných z Japonska, sa musí priložiť originál platného vyhlásenia vyhotovený a podpísaný v súlade s článkom 6.“;

b) Odsek 3 písm. c) sa nahrádza takto:

„c) produkt sa odosiela, no nepochádza zo žiadnej z prefektúr uvedených v prílohe II, v prípade ktorých sa vyžaduje odber vzoriek a analýza tohto produktu, a počas prepravy ani spracovania nebol vystavený účinkom rádioaktivity; alebo“;

c) Odsek 4 sa nahrádza takto:

„4. K rybám a produktom rybolovu uvedeným v prílohe II a uloveným alebo zozbieraným v pobrežných vodách prefektúr Fukušima, Gunma, Točigi, Miyagi, Ibaraki, Čiba alebo Iwate sa musí priložiť vyhlásenie uvedené v odseku 1 a analytická správa obsahujúca výsledky odberu vzoriek a analýzy, bez ohľadu na to, kde sa takéto produkty vyloďujú.“

3. Článok 14 sa nahrádza takto:

„Článok 14

Preskúmanie

Toto nariadenie sa musí preskúmať do 30. júna 2019.“

4. Príloha I sa nahrádza textom uvedeným v prílohe I k tomuto nariadeniu.
5. Príloha II sa nahrádza textom uvedeným v prílohe II k tomuto nariadeniu.
6. Príloha III sa nahrádza textom uvedeným v prílohe III k tomuto nariadeniu.

Článok 2

Prechodné ustanovenia

Zásielky krmív a potravín, ktoré patria do rozsahu pôsobnosti vykonávacieho nariadenia (EÚ) 2016/6 a ktoré opustili Japonsko pred nadobudnutím účinnosti tohto nariadenia, sa môžu dovážať do Únie za podmienok stanovených vykonávacím nariadením (EÚ) 2016/6 pred jeho zmenou týmto nariadením.

Článok 3

Nadobudnutie účinnosti

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dvadsiatym dňom po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V Bruseli 10. novembra 2017

Za Komisiu
predseda
Jean-Claude JUNCKER

⁽¹⁾ Ú. v. ES L 31, 1.2.2002, s. 1.

⁽²⁾ Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) č. 297/2011 z 25. marca 2011, ktorým sa stanovujú osobitné podmienky týkajúce sa dovozu krmív a potravín pochádzajúcich alebo odosielaných z Japonska v nadväznosti na haváriu jadrovej elektrárne vo Fukušime (Ú. v. EÚ L 80, 26.3.2011, s. 5).

⁽³⁾ Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) č. 961/2011 z 27. septembra 2011, ktorým sa stanovujú osobitné podmienky týkajúce sa dovozu krmív a potravín pochádzajúcich alebo odosielaných z Japonska v nadväznosti na haváriu jadrovej elektrárne vo Fukušime a ktorým sa zrušuje nariadenie (EÚ) č. 297/2011 (Ú. v. EÚ L 252, 28.9.2011, s. 10).

- (⁴) Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) č. 284/2012 z 29. marca 2012, ktorým sa stanovujú osobitné podmienky týkajúce sa dovozu krmív a potravín pochádzajúcich alebo odosielených z Japonska v nadväznosti na haváriu jadrovej elektrárne vo Fukušime a ktorým sa zrušuje vykonávacie nariadenie (EÚ) č. 961/2011 (Ú. v. EÚ L 92, 30.3.2012, s. 16).
- (⁵) Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) č. 996/2012 z 26. októbra 2012, ktorým sa stanovujú osobitné podmienky týkajúce sa dovozu krmív a potravín pochádzajúcich alebo odosielených z Japonska v nadväznosti na haváriu jadrovej elektrárne vo Fukušime a ktorým sa zrušuje vykonávacie nariadenie (EÚ) č. 284/2012 (Ú. v. EÚ L 299, 27.10.2012, s. 31).
- (⁶) Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) č. 322/2014 z 28. marca 2014, ktorým sa stanovujú osobitné podmienky týkajúce sa dovozu krmív a potravín pochádzajúcich alebo odosielených z Japonska v nadväznosti na haváriu jadrovej elektrárne vo Fukušime (Ú. v. EÚ L 95, 29.3.2014, s. 1).
- (⁷) Vykonávacie nariadenie Komisie (EÚ) 2016/6 z 5. januára 2016, ktorým sa stanovujú osobitné podmienky týkajúce sa dovozu krmív a potravín pochádzajúcich alebo odosielených z Japonska v nadväznosti na haváriu jadrovej elektrárne vo Fukušime a ktorým sa zrušuje vykonávacie nariadenie (EÚ) č. 322/2014 (Ú. v. EÚ L 3, 6.1.2016, s. 5).
- (⁸) Nariadenie Rady (Euratom) 2016/52 z 15. januára 2016, ktorým sa stanovujú najvyššie prípustné hodnoty rádioaktívnej kontaminácie v potravinách a krmivách spôsobenej jadrovou haváriou alebo iným prípadom radiačného ohrozenia a ktorým sa zrušuje nariadenie Rady (Euratom) č. 3954/87 a nariadenia Komisie (Euratom) č. 944/89 a (Euratom) č. 770/90 (Ú. v. EÚ L 13, 20.1.2016, s. 2).
- (⁹) Nariadenie Rady (Euratom) č. 3954/87 z 22. decembra 1987 stanovujúce najvyššie povolené hodnoty rádioaktivity v potravinách a krmivách, spôsobenej jadrovou haváriou alebo iným prípadom rádiologického núdzového stavu (Ú. v. ES L 371, 30.12.1987, s. 11).
- (¹⁰) Nariadenie Komisie (Euratom) č. 770/90 z 29. marca 1990, ktorým sa stanovujú najvyššie povolené úrovne rádioaktivity v krmivách spôsobenej jadrovou haváriou alebo iným prípadom rádiologického núdzového stavu (Ú. v. ES L 83, 30.3.1990, s. 78).
-

PRÍLOHA I

„PRÍLOHA I

Maximálne hladiny pre potraviny ⁽¹⁾ (Bq/kg) stanovené v japonských právnych predpisoch

	Potraviny pre dojčatá a malé deti	Mlieko a mliečne nápoje	Minerálna voda a podobné nápoje a čaj pripravovaný z nefermentovaných lístkov	Iné potraviny
Súhrn cézia-134 a cézia-137	50 ⁽²⁾	50 ⁽²⁾	10 ⁽²⁾	100 ⁽²⁾

⁽¹⁾ V prípade sušených produktov, ktoré sú určené na spotrebu v rekonštituovanom stave, sa maximálna hladina vzťahuje na rehydratovaný produkt pripravený na spotrebu.

V prípade sušených húb sa uplatňuje rekonštitučný faktor 5.

V prípade čaju sa maximálna hladina uplatňuje na odvar pripravený z nefermentovaných čajových lístkov. Faktor spracovania pre sušený čaj je 50, a preto sa prostredníctvom maximálnej hladiny 500 Bq/kg pre sušené čajové lístky zabezpečí, aby hladina v pripravenom čajovom odvare neprekračovala maximálnu hladinu 10 Bq/kg.

⁽²⁾ S cieľom zabezpečiť konzistentnosť s maximálnymi hladinami, ktoré sa v súčasnosti uplatňujú v Japonsku, tieto hodnoty dočasne nahrádzajú hodnoty stanovené v nariadení (Euratom) 2016/52.

Maximálne hladiny pre krmivá ⁽¹⁾ (Bq/kg) stanovené v japonských právnych predpisoch

	Krmivá určené pre hovädzí dobytok a kone	Krmivá určené pre ošípané	Krmivá určené pre hydinu	Krmivá pre ryby ⁽³⁾
Súhrn cézia-134 a cézia-137	100 ⁽²⁾	80 ⁽²⁾	160 ⁽²⁾	40 ⁽²⁾

⁽¹⁾ Maximálna hladina sa týka krmiva s obsahom vlhkosti 12 %.

⁽²⁾ S cieľom zabezpečiť konzistentnosť s maximálnymi hladinami, ktoré sa v súčasnosti uplatňujú v Japonsku, tieto hodnoty dočasne nahrádzajú hodnoty stanovené v nariadení (Euratom) 2016/52.

⁽³⁾ S výnimkou krmív pre okrasné ryby.“

PRÍLOHA II

„PRÍLOHA II

Krmivá a potraviny, v prípade ktorých sa pred vývozom do Únie vyžaduje odber vzoriek a analýza na prítomnosť cézia-134 a cézia-137

a) produkty pochádzajúce z prefektúry Fukušima:

- huby a z nich odvodené produkty, ktoré patria pod číselné znaky KN 0709 51 00, 0709 59, 0710 80 61, 0710 80 69, 0711 51 00, 0711 59 00, 0712 31 00, 0712 32 00, 0712 33 00, ex 0712 39 00, 2003 10, 2003 90 a ex 2005 99 80,
- ryby a produkty rybolovu, ktoré patria pod číselné znaky KN 0302, 0303, 0304, 0305, 0308, 1504 10, 1504 20, 1604 s výnimkou:
 - rýb druhov *Seriola quinqueradiata* a *Seriola lalandi*, ktoré patria pod číselné znaky KN ex 0302 89 90, ex 0303 89 90, ex 0304 49 90, ex 0304 59 90, ex 0304 89 90, ex 0304 99 99, ex 0305 10 00, ex 0305 20 00, ex 0305 39 90, ex 0305 49 80, ex 0305 59 85, ex 0305 69 80, ex 0305 72 00, ex 0305 79 00, ex 1504 10, ex 1504 20, ex 1604 19 91, ex 1604 19 97 a ex 1604 20 90,
 - rýb druhu *Seriola dumerili*, ktoré patria pod číselné znaky KN ex 0302 89 90, ex 0303 89 90, ex 0304 49 90, ex 0304 59 90, ex 0304 89 90, ex 0304 99 99, ex 0305 10 00, ex 0305 20 00, ex 0305 39 90, ex 0305 49 80, ex 0305 59 85, ex 0305 69 80, ex 0305 72 00, ex 0305 79 00, ex 1504 10, ex 1504 20, ex 1604 19 91, ex 1604 19 97 a ex 1604 20 90,
 - rýb druhu *Pagrus major*, ktoré patria pod číselné znaky KN 0302 85 90, ex 0304 49 90, ex 0304 59 90, ex 0304 89 90, ex 0304 99 99, ex 0305 10 00, ex 0305 20 00, ex 0305 39 90, ex 0305 49 80, ex 0305 59 85, ex 0305 69 80, ex 0305 72 00, ex 0305 79 00, ex 1504 10, ex 1504 20, ex 1604 19 91, ex 1604 19 97 a ex 1604 20 90,
 - rýb druhu *Pseudocaranx dentex*, ktoré patria pod číselné znaky KN ex 0302 49 90, ex 0303 89 90, ex 0304 49 90, ex 0304 59 90, ex 0304 89 90, ex 0304 99 99, ex 0305 10 00, ex 0305 20 00, ex 0305 39 90, ex 0305 49 80, ex 0305 59 85, ex 0305 69 80, ex 0305 72 00, ex 0305 79 00, ex 1504 10, ex 1504 20, ex 1604 19 91, ex 1604 19 97 a ex 1604 20 90,
 - tuniaka severopacifického (*Thunnus orientalis*), ktorý patrí pod číselné znaky KN ex 0302 35, ex 0303 45, ex 0304 49 90, ex 0304 59 90, ex 0304 89 90, ex 0304 99 99, ex 0305 10 00, ex 0305 20 00, ex 0305 39 90, ex 0305 49 80, ex 0305 59 85, ex 0305 69 80, ex 0305 72 00, ex 0305 79 00, ex 1504 10, ex 1504 20, ex 1604 19 91, ex 1604 19 97 a ex 1604 20 90,
 - makrely japonskej (*Scomber japonicus*), ktorá patrí pod číselné znaky KN ex 0302 44 00, ex 0303 54 10, ex 0304 49 90, ex 0304 59 90, ex 0304 89 90, ex 0304 99 99, ex 0305 10 00, ex 0305 20 00, ex 0305 39 90, ex 0305 49 30, ex 0305 54 90, ex 0305 69 80, ex 0305 72 00, ex 0305 79 00, ex 1504 10, ex 1504 20, 1604 15 a ex 1604 20 50,
- sójové bôby a z nich odvodené produkty, ktoré patria pod číselné znaky KN 1201 90 00, 1208 10 00 a 1507,
- devätsil japonský (fuki) (*Petasites japonicus*) a z neho odvodené produkty, ktoré patria pod číselné znaky KN ex 0709 99, ex 0710 80, ex 0711 90 a ex 0712 90,
- druhy rodu *Aralia* a z nich odvodené produkty, ktoré patria pod číselné znaky KN ex 0709 99, ex 0710 80, ex 0711 90 a ex 0712 90,
- bambusové výhonky (*Phyllostacys pubescens*) a z nich odvodené produkty, ktoré patria pod číselné znaky KN ex 0709 99, ex 0710 80, ex 0711 90, ex 0712 90, ex 2004 90 a 2005 91 00,
- papradie (*Pteridium aquilinum*) a z neho odvodené produkty, ktoré patria pod číselné znaky KN ex 0709 99, ex 0710 80, ex 0711 90 a ex 0712 90,
- košiabura (výhonky *Eleuterococcus sciadophylloides*) a z nej odvodené produkty, ktoré patria pod číselné znaky KN ex 0709 99, ex 0710 80, ex 0711 90 a ex 0712 90,

- osmunda japonská (*Osmunda japonica*) a z nej odvodené produkty, ktoré patria pod číselné znaky KN ex 0709 99, ex 0710 80, ex 0711 90 a ex 0712 90,
- perovník pštrosí (*Matteuccia struthiopteris*) a z neho odvodené produkty, ktoré patria pod číselné znaky KN ex 0709 99, ex 0710 80, ex 0711 90 a ex 0712 90,
- ebenovník rajčiakový (druh *Diospyros*) a z neho odvodené produkty, ktoré patria pod číselné znaky KN 0810 70 00, ex 0811 90, ex 0812 90 a ex 0813 50;

b) produkty pochádzajúce z prefektúry Mijagi:

- huby a z nich odvodené produkty, ktoré patria pod číselné znaky KN 0709 51 00, 0709 59, 0710 80 61, 0710 80 69, 0711 51 00, 0711 59 00, 0712 31 00, 0712 32 00, 0712 33 00, ex 0712 39 00, 2003 10, 2003 90 a ex 2005 99 80,
- ryby a produkty rybolovu, ktoré patria pod číselné znaky KN 0302, 0303, 0304, 0305, 0308, 1504 10, 1504 20, 1604 s výnimkou:
 - rýb druhov *Seriola quinqueradiata* a *Seriola lalandi*, ktoré patria pod číselné znaky KN ex 0302 89 90, ex 0303 89 90, ex 0304 49 90, ex 0304 59 90, ex 0304 89 90, ex 0304 99 99, ex 0305 10 00, ex 0305 20 00, ex 0305 39 90, ex 0305 49 80, ex 0305 59 85, ex 0305 69 80, ex 0305 72 00, ex 0305 79 00, ex 1504 10, ex 1504 20, ex 1604 19 91, ex 1604 19 97 a ex 1604 20 90,
 - rýb druhu *Seriola dumerili*, ktoré patria pod číselné znaky KN ex 0302 89 90, ex 0303 89 90, ex 0304 49 90, ex 0304 59 90, ex 0304 89 90, ex 0304 99 99, ex 0305 10 00, ex 0305 20 00, ex 0305 39 90, ex 0305 49 80, ex 0305 59 85, ex 0305 69 80, ex 0305 72 00, ex 0305 79 00, ex 1504 10, ex 1504 20, ex 1604 19 91, ex 1604 19 97 a ex 1604 20 90,
 - rýb druhu *Pagrus major*, ktoré patria pod číselné znaky KN 0302 85 90, ex 0304 49 90, ex 0304 59 90, ex 0304 89 90, ex 0304 99 99, ex 0305 10 00, ex 0305 20 00, ex 0305 39 90, ex 0305 49 80, ex 0305 59 85, ex 0305 69 80, ex 0305 72 00, ex 0305 79 00, ex 1504 10, ex 1504 20, ex 1604 19 91, ex 1604 19 97 a ex 1604 20 90,
 - rýb druhu *Pseudocaranx dentex*, ktoré patria pod číselné znaky KN ex 0302 49 90, ex 0303 89 90, ex 0304 49 90, ex 0304 59 90, ex 0304 89 90, ex 0304 99 99, ex 0305 10 00, ex 0305 20 00, ex 0305 39 90, ex 0305 49 80, ex 0305 59 85, ex 0305 69 80, ex 0305 72 00, ex 0305 79 00, ex 1504 10, ex 1504 20, ex 1604 19 91, ex 1604 19 97 a ex 1604 20 90,
 - tuniaka severopacifického (*Thunnus orientalis*), ktorý patrí pod číselné znaky KN ex 0302 35, ex 0303 45, ex 0304 49 90, ex 0304 59 90, ex 0304 89 90, ex 0304 99 99, ex 0305 10 00, ex 0305 20 00, ex 0305 39 90, ex 0305 49 80, ex 0305 59 85, ex 0305 69 80, ex 0305 72 00, ex 0305 79 00, ex 1504 10, ex 1504 20, ex 1604 19 91, ex 1604 19 97 a ex 1604 20 90,
 - makrely japonskej (*Scomber japonicus*), ktorá patrí pod číselné znaky KN ex 0302 44 00, ex 0303 54 10, ex 0304 49 90, ex 0304 59 90, ex 0304 89 49, ex 0304 99 99, ex 0305 10 00, ex 0305 20 00, ex 0305 39 90, ex 0305 49 30, ex 0305 54 90, ex 0305 69 80, ex 0305 72 00, ex 0305 79 00, ex 1504 10, ex 1504 20, 1604 15 a ex 1604 20 50,
- druhy rodu *Aralia* a z nich odvodené produkty, ktoré patria pod číselné znaky KN ex 0709 99, ex 0710 80, ex 0711 90 a ex 0712 90,
- bambusové výhonky (*Phyllostachys pubescens*) a z nich odvodené produkty, ktoré patria pod číselné znaky KN ex 0709 99, ex 0710 80, ex 0711 90, ex 0712 90, ex 2004 90 a 2005 91 00,
- papradie (*Pteridium aquilinum*) a z neho odvodené produkty, ktoré patria pod číselné znaky KN ex 0709 99, ex 0710 80, ex 0711 90 a ex 0712 90,
- košiabura (výhonky *Eleuterococcus sciadophylloides*) a z nej odvodené produkty, ktoré patria pod číselné znaky KN ex 0709 99, ex 0710 80, ex 0711 90 a ex 0712 90,
- osmunda japonská (*Osmunda japonica*) a z nej odvodené produkty, ktoré patria pod číselné znaky KN ex 0709 99, ex 0710 80, ex 0711 90 a ex 0712 90,
- perovník pštrosí (*Matteuccia struthiopteris*) a z neho odvodené produkty, ktoré patria pod číselné znaky KN ex 0709 99, ex 0710 80, ex 0711 90 a ex 0712 90;

c) produkty pochádzajúce z prefektúry Nagano:

- huby a z nich odvodené produkty, ktoré patria pod číselné znaky KN 0709 51 00, 0709 59, 0710 80 61, 0710 80 69, 0711 51 00, 0711 59 00, 0712 31 00, 0712 32 00, 0712 33 00, ex 0712 39 00, 2003 10, 2003 90 a ex 2005 99 80,
- druhy rodu *Aralia* a z nich odvodené produkty, ktoré patria pod číselné znaky KN ex 0709 99, ex 0710 80, ex 0711 90 a ex 0712 90,
- košiabura (výhonky *Eleuterococcus sciadophylloides*) a z nej odvodené produkty, ktoré patria pod číselné znaky KN ex 0709 99, ex 0710 80, ex 0711 90 a ex 0712 90,
- osmunda japonská (*Osmunda japonica*) a z nej odvodené produkty, ktoré patria pod číselné znaky KN ex 0709 99, ex 0710 80, ex 0711 90 a ex 0712 90,
- perovník pštroší (*Matteuccia struthiopteris*) a z neho odvodené produkty, ktoré patria pod číselné znaky KN ex 0709 99, ex 0710 80, ex 0711 90 a ex 0712 90;

d) produkty pochádzajúce z prefektúr Gunma, Ibaraki, Točigi, Mijagi, Čiba alebo Iwate:

- huby a z nich odvodené produkty, ktoré patria pod číselné znaky KN 0709 51 00, 0709 59, 0710 80 61, 0710 80 69, 0711 51 00, 0711 59 00, 0712 31 00, 0712 32 00, 0712 33 00, ex 0712 39 00, 2003 10, 2003 90 a ex 2005 99 80,
- ryby a produkty rybolovu, ktoré patria pod číselné znaky KN 0302, 0303, 0304, 0305, 0308, 1504 10, 1504 20, 1604 s výnimkou:
 - rýb druhov *Seriola quinqueradiata* a *Seriola lalandi*, ktoré patria pod číselné znaky KN ex 0302 89 90, ex 0303 89 90, ex 0304 49 90, ex 0304 59 90, ex 0304 89 90, ex 0304 99 99, ex 0305 10 00, ex 0305 20 00, ex 0305 39 90, ex 0305 49 80, ex 0305 59 85, ex 0305 69 80, ex 0305 72 00, ex 0305 79 00, ex 1504 10, ex 1504 20, ex 1604 19 91, ex 1604 19 97 a ex 1604 20 90,
 - rýb druhu *Seriola dumerili*, ktoré patria pod číselné znaky KN ex 0302 89 90, ex 0303 89 90, ex 0304 49 90, ex 0304 59 90, ex 0304 89 90, ex 0304 99 99, ex 0305 10 00, ex 0305 20 00, ex 0305 39 90, ex 0305 49 80, ex 0305 59 85, ex 0305 69 80, ex 0305 72 00, ex 0305 79 00, ex 1504 10, ex 1504 20, ex 1604 19 91, ex 1604 19 97 a ex 1604 20 90,
 - rýb druhu *Pagrus major*, ktoré patria pod číselné znaky KN 0302 85 90, ex 0304 49 90, ex 0304 59 90, ex 0304 89 90, ex 0304 99 99, ex 0305 10 00, ex 0305 20 00, ex 0305 39 90, ex 0305 49 80, ex 0305 59 85, ex 0305 69 80, ex 0305 72 00, ex 0305 79 00, ex 1504 10, ex 1504 20, ex 1604 19 91, ex 1604 19 97 a ex 1604 20 90,
 - rýb druhu *Pseudocaranx dentex*, ktoré patria pod číselné znaky KN ex 0302 49 90, ex 0303 89 90, ex 0304 49 90, ex 0304 59 90, ex 0304 89 90, ex 0304 99 99, ex 0305 10 00, ex 0305 20 00, ex 0305 39 90, ex 0305 49 80, ex 0305 59 85, ex 0305 69 80, ex 0305 72 00, ex 0305 79 00, ex 1504 10, ex 1504 20, ex 1604 19 91, ex 1604 19 97 a ex 1604 20 90,
 - tuniaka severopacifického (*Thunnus orientalis*), ktorý patrí pod číselné znaky KN ex 0302 35, ex 0303 45, ex 0304 49 90, ex 0304 59 90, ex 0304 89 90, ex 0304 99 99, ex 0305 10 00, ex 0305 20 00, ex 0305 39 90, ex 0305 49 80, ex 0305 59 85, ex 0305 69 80, ex 0305 72 00, ex 0305 79 00, ex 1504 10, ex 1504 20, ex 1604 19 91, ex 1604 19 97 a ex 1604 20 90,
 - makrely japonskej (*Scomber japonicus*), ktorá patrí pod číselné znaky KN ex 0302 44 00, ex 0303 54 10, ex 0304 49 90, ex 0304 59 90, ex 0304 89 49, ex 0304 99 99, ex 0305 10 00, ex 0305 20 00, ex 0305 39 90, ex 0305 49 30, ex 0305 54 90, ex 0305 69 80, ex 0305 72 00, ex 0305 79 00, ex 1504 10, ex 1504 20, 1604 15 a ex 1604 20 50,
- bambusové výhonky (*Phyllostacys pubescens*) a z nich odvodené produkty, ktoré patria pod číselné znaky KN ex 0709 99, ex 0710 80, ex 0711 90, ex 0712 90, ex 2004 90 a 2005 91 00,
- košiabura (výhonky *Eleuterococcus sciadophylloides*) a z nej odvodené produkty, ktoré patria pod číselné znaky KN ex 0709 99, ex 0710 80, ex 0711 90 a ex 0712 90,

- e) produkty pochádzajúce z prefektúr Jamanaši, Jamagata, Šizuoka alebo Niigata:
- huby a z nich odvodené produkty, ktoré patria pod číselné znaky KN 0709 51 00, 0709 59, 0710 80 61, 0710 80 69, 0711 51 00, 0711 59 00, 0712 31 00, 0712 32 00, 0712 33 00, ex 0712 39 00, 2003 10, 2003 90 a ex 2005 99 80,
 - košiabura (výhonky *Eleuterococcus sciadophylloides*) a z nej odvodené produkty, ktoré patria pod číselné znaky KN ex 0709 99, ex 0710 80, ex 0711 90 a ex 0712 90;
- f) zložené produkty s obsahom viac ako 50 % produktov uvedených v písmenách a) až a e) tejto prílohy.“
-

PRÍLOHA III

„PRÍLOHA III

Vyhlásenie na účely dovozu do Únie

..... (Produkt a krajina pôvodu)

Identifikačný kód šarže **Číslo vyhlásenia**

Podľa ustanovení vykonávacieho nariadenia Komisie (EÚ) 2016/6, ktorým sa stanovujú osobitné podmienky, ktorými sa riadi dovoz krmív a potravín pochádzajúcich alebo odosielaných z Japonska v nadväznosti na haváriu jadrovej elektrárne vo Fukušime,

.....

[oprávnený zástupca uvedený v článku 6 ods. 2 alebo 3 vykonávacieho nariadenia (EÚ) 2016/6]

VYHLASUJE, že

..... [produkty uvedené v článku 5 ods. 1 vykonávacieho nariadenia (EÚ) 2016/6]

tejto zásielky zloženej z:

.....

..... (opis zásielky, produkt, počet a druh balení, hrubá alebo čistá hmotnosť),

naložené v (miesto nakládky)

dňa (dátum nakládky)

spoločnosťou (identifikácia prepravcu)

prepravované do (miesto a krajina určenia)

pochádzajúce zo zariadenia

..... (názov a adresa zariadenia)

sú v súlade s právnymi predpismi platnými v Japonsku, pokiaľ ide o maximálne hladiny pre súhrn cézia-134 a cézia-137.

VYHLASUJE, že zásielka obsahuje:

- produkty uvedené v prílohe II k vykonávaciemu nariadeniu (EÚ) 2016/6 zmenenému nariadením (EÚ) 2017/2058, ktoré boli zozbierané/zožaté a/alebo spracované pred 11. marcom 2011,
- produkty uvedené v prílohe II k vykonávaciemu nariadeniu (EÚ) 2016/6 zmenenému nariadením (EÚ) 2017/2058, ktoré nepochádzajú a nie sú odosielané z jednej z prefektúr uvedených v prílohe II k vykonávaciemu nariadeniu (EÚ) 2016/6 zmenenému nariadením (EÚ) 2017/2058, v prípade ktorých sa vyžaduje odber vzoriek a analýza tohto produktu,
- produkty uvedené v prílohe II k vykonávaciemu nariadeniu (EÚ) 2016/6 zmenenému nariadením (EÚ) 2017/2058, ktoré sú odosielané z jednej z prefektúr uvedených v prílohe II k vykonávaciemu nariadeniu (EÚ) 2016/6 zmenenému nariadením (EÚ) 2017/2058, ale nepochádzajú z nej, a v prípade ktorých sa vyžaduje odber vzoriek a analýza tohto produktu a ktoré zároveň neboli počas prepravy ani spracovania vystavené účinkom rádioaktivity,

- produkty uvedené v prílohe II k vykonávaciemu nariadeniu (EÚ) 2016/6 zmenenému nariadením (EÚ) 2017/2058, ktoré pochádzajú z jednej z prefektúr uvedených v prílohe II k vykonávaciemu nariadeniu (EÚ) 2016/6 zmenenému nariadením (EÚ) 2017/2058, v prípade ktorých sa vyžaduje odber vzoriek a analýza tohto produktu a z ktorých sa odobrali vzorky (dátum) a ktoré boli podrobené laboratórnej analýze (dátum) v (názov laboratória) s cieľom stanoviť hladinu rádionuklidov cézia-134 a cézia-137. Analytická správa je priložená;
- produkty uvedené v prílohe II k vykonávaciemu nariadeniu (EÚ) 2016/6 zmenenému nariadením (EÚ) 2017/2058, ktoré sú neznámeho pôvodu alebo produkty z nich odvodené, resp. krmné zmesi alebo zložené potraviny s obsahom viac ako 50 % uvedených produktov ako zložky(-iek) neznámeho pôvodu, z ktorých sa odobrali vzorky (dátum) a ktoré sa podrobili laboratórnej analýze (dátum) v (názov laboratória) s cieľom stanoviť hladinu rádionuklidov cézia-134 a cézia-137. Analytická správa je priložená.

V dňa

Pečiatka a podpis
oprávneného zástupcu uvedeného
v článku 6 ods. 2 alebo 3 vykonávacieho
nariadenia (EÚ) 2016/6“

ROZHODNUTIA

ROZHODNUTIE POLITICKÉHO A BEZPEČNOSTNÉHO VÝBORU (SZBP) 2017/2059

z 31. októbra 2017,

ktorým sa predlžuje mandát vedúceho misie Európskej únie na budovanie kapacít v Somálsku (EUCAP Somalia) (EUCAP Somalia/2/2017)

POLITICKÝ A BEZPEČNOSTNÝ VÝBOR,

so zreteľom na Zmluvu o Európskej únii, a najmä na jej článok 38 tretí odsek,

so zreteľom na rozhodnutie Rady 2012/389/SZBP zo 16. júla 2012 o misii Európskej únie na budovanie kapacít v Somálsku (EUCAP Somalia) ⁽¹⁾, a najmä na jeho článok 9 ods. 1,

keďže:

- (1) Podľa článku 9 ods. 1 rozhodnutia 2012/389/SZBP sa Politický a bezpečnostný výbor (ďalej len „PBV“) poveruje, aby v súlade s článkom 38 zmluvy prijímal príslušné rozhodnutia na účely vykonávania politickej kontroly a strategického riadenia misie Európskej únie na budovanie kapacít v Somálsku (EUCAP Somalia) vrátane rozhodnutia o vymenovaní vedúceho misie.
- (2) PBV prijal 26. júla 2016 rozhodnutie EUCAP NESTOR/1/2016 ⁽²⁾ o vymenovaní pani Marie-Cristiny STEPANESCOVEJ za vedúcu misie EUCAP NESTOR od 1. septembra 2016 do 12. decembra 2016.
- (3) Rada 12. decembra 2016 prijala rozhodnutie (SZBP) 2016/2240 ⁽³⁾, ktorým sa mandát misie na budovanie regionálnych námorných kapacít v Africkom rohu (EUCAP NESTOR) predĺžil do 31. decembra 2018 a misia sa premenovala na „misiu na budovanie kapacít v Somálsku (EUCAP Somalia)“.
- (4) PBV prijal 10. januára 2017 rozhodnutie EUCAP Somalia/1/2017 ⁽⁴⁾, ktorým sa mandát pani Marie-Cristiny STEPANESCOVEJ ako vedúcej misie EUCAP Somalia predĺžil od 13. decembra 2016 do 12. decembra 2017.
- (5) Vysoký predstaviteľ Únie pre zahraničné veci a bezpečnostnú politiku navrhol predĺžiť mandát pani Marie-Cristiny STEPANESCOVEJ ako vedúcej misie EUCAP Somalia od 13. decembra 2017 do 31. decembra 2018,

PRIJAL TOTO ROZHODNUTIE:

Článok 1

Mandát pani Marie-Cristiny STEPANESCOVEJ ako vedúcej misie EUCAP Somalia sa týmto predlžuje do 31. decembra 2018.

⁽¹⁾ Ú. v. EÚ L 187, 17.7.2012, s. 40.

⁽²⁾ Rozhodnutie Politického a bezpečnostného výboru (SZBP) 2016/1633 z 26. júla 2016 o vymenovaní vedúceho misie Európskej únie na budovanie regionálnych námorných kapacít v Africkom rohu (EUCAP NESTOR) (EUCAP NESTOR/1/2016) (Ú. v. EÚ L 243, 10.9.2016, s. 8).

⁽³⁾ Rozhodnutie Rady (SZBP) 2016/2240 z 12. decembra 2016, ktorým sa mení rozhodnutie 2012/389/SZBP o misii Európskej únie na budovanie regionálnych námorných kapacít v Africkom rohu (EUCAP NESTOR) (Ú. v. EÚ L 337, 13.12.2016, s. 18).

⁽⁴⁾ Rozhodnutie Politického a bezpečnostného výboru (SZBP) 2017/114 z 10. januára 2017, ktorým sa predlžuje mandát vedúceho misie Európskej únie na budovanie kapacít v Somálsku (EUCAP Somalia/1/2017) (Ú. v. EÚ L 18, 24.1.2017, s. 49).

Článok 2

Toto rozhodnutie nadobúda účinnosť dňom jeho prijatia.

V Bruseli 31. októbra 2017

Za Politický a bezpečnostný výbor
predseda
W. STEVENS

ISSN 1977-0790 (elektronické vydanie)
ISSN 1725-5147 (papierové vydanie)



Úrad pre vydávanie publikácií Európskej únie
2985 Luxemburg
LUXEMBURSKO

SK